



а. с. тараново

**КОМСОМОЛО**  
и  
**классово марибэ**  
**машкир ромэндэ**

42  
261



КОМКОМ

УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКИЙ

ЦЕНТР

	Цыг.
	2-29

А. Тараново

# КОМСОМОЛО

и  
классово марибэ  
машкир ромэндэ

Г.П.Б.: в Литр.

Ц. 1933 г.

Акт № 99

огиз тэрны гвардия 1932

Учв. № 69

222

**Со сы чиндло**

Пхаро джибэ национальностен дрэ тагарскирэ бэрша . . . . . 3

Сыр джиндлэ рома дрэ тагарскирэ бэрша . . . . . 8

Тагарскири Россия със тюрьмаса ваш тыкнэ национальности . . . . . 10

Кэ со дольджия тагарскири нацполитика . . . . . 12

Октябрьско революция злыя рабство дрэ СССР отачнэ народностендыр . . . . . 15

Со кэрла ваш ромэнгэ коммунистическо партия и сов. власть . . . . . 20

Барьипэ романы культура . . . . . 22

Романы печять . . . . . 26

Постановлениё президиумоскиро . . . . . 31

Комсомоло палэ культура тэ хулаибнытко строительство машкир ромэндэ . . . . . 35

Марибэ антицыганизмоса . . . . . 41

Второ панджбэршытко плано . . . . . 46

Индустриально розкхуибэ дрэ национально районо дрэ второ панджбэршытко плано . . . . . 49

Комсомоло дрэ классово марибэ . . . . . 50

Ваш подготовка романэ кадры . . . . . 53

Тэ на совэс, а тэ дыкхэс палэ каждо шаго классовонэ ворогос . . . . . 61

Комсомоло ваш Марксистко Ленинско сыкляибэ 64

Ваш интернационально буты машкир комсомоло 67

Комсомоло палэ соцсоревнованиё тэ ударничество 70

Амарэ задэибэна . . . . . 79



## **Пхаро джибэ национальностен дрэ тагарискирэ бэрша**

**Дрэ** амаро Советско Союзо дживэна бутыдыр шэл тэ паш разна национальностен.

Сарэндэ адалэндэ национальностендэ сы пэскирэ особенности тэ пэскиро быто.

Машкир одолэ национальностендэ сы бутыдыр культурна, сыр украинцы, белоруссы и ваврэ. Прэ востоко сы адасавэ мануша, савэн Октябрьско революция зауختылдя адыкэ, со ёнэ на джидлэ ни сави грамота. Адасави культурно отачипэн на руссконэ манушэн сыс адалэстыр, со тагарискиро правительство на камья тэ гэдэл лэнгино культурно уровнэ и на дынэ лэнгэ тэ откэрэс школы прэ пэскири чиб.

Тагарискири Россия сыс барэ кхэрэса (бэшыбнаскирьяса) ваш тыкнэ национальностенгэ.

Тагари пэскирэнца рашанца и полицияса зорьяса камнэ, собы татары, евреи, чувашы и адыкэ дурыдыр прилынэ православно патыв, эксплуатировал лэн тылгари (купцо), эксплуатировал фабриканто и помещики. Ни екх национальность на кхардяпэ пиро пэскиро чячюно лав угнетателендыр.

Узбекэн кхардэ „сарты“ евреем „жыды“ украинцэн „хохлы“ ромэн „фараоны“ тэ адыкэ дырыдыр.

Тагари лыджия машкир национальностендэ марибэ, собы ёнэ екх екхэс тэ на камэн.

Полицияса кэрнаспэ марибэ машкир армянэндэ, тюркэндэ, марибэ гыя адыкэ со ёнэ екх екхэс умарнас.

Бут манушэндэр, сыр киргизы башкиры отленас лаче пхувья и пириденас адая пхув одолэнгэ, конэс ёнэ покманэ тэ ковлякирэн тэ пиритырден кэ пэ ваш пэскири зашшита. Саро адава кэрдяпэ ваш адава, собы адалэ мануша на лыджинэ марибэ тагариса тэ бұржуазияса.

Только Октябрьско революция дрэ 1917 бэрш тхода трушыл прэ национально холы.

Дрэ пэрва Октябрьско революциякирэ дывэса В. И. Ленино чиндя лыл саво кхарлапэ: „Декларация прав манушэн дрэ Россия“ кай ракирлапэ Советско власть кэрла равенство машкир сарэ манушэндэ дрэ СССР на пригалёлапэ ни пал савьятэ национальностятэ ни савэ привиллегии.

Амарэ враги дрэ пэрва Октябрьско революциякирэ дэвэса сандлэпэ, со большевикэндэ ничи на выджяла, со ёнэ большевики на прорикирнапэ и дуй-трин куркэ и со лэнца на треби тэ гинэспэ.

Акана амарэ враги удыххнэ и пригалынэ, со амари Октябрьско революция лыджяла бутярен кэ сарэсвэтытко соцыалистическо революция.

Акэ 14 бэрш сыр сы совестко власть. Саро бутяритко классо разнэнэ национальностендыр и гавитко мануша кхэтанэ тэло Ленинско партия кэрна соцыалистическо строительство дрэ Советско Союзо.

Амэ пролыджяса пандж бэршытко плано дрэ штар бэрша. Сы бут фабрики и заводы, савэ выкэрдэ 5 бэршытко плано дрэ дуй пашэса и трин бэрш. Ваш адава собы тэ пролыджяс о панджбэршытко плано бутярно классо и сарэ трудяшшия СССР влыджинэ нэвэ бутитка формы. Амэ дыкхаса, со дрэ бут фабрики, заводы, шахгы, колхозы влыджинэ ударничество, екх екхэса соревнуются, саро адава дэла тэ кэрэс бутыр одолэстыр, со придыкхно промфинпланоса. Бут ромэн гынэ прэ фабрики, заводы и про буты дро советска учреждения.

Адыкэ машкир ромэндэ каждонэса бэршэса барьёла культурно уровнё, откэрнапэ романэ клубы, школы и лолэ вэнглы, бут романэ чявэ и чяя сыклёна дрэ разна

сыкляибнытка заведения. Барьёна романэ партийна кадры, комсомольцы и пионеры.

Кон думиндя дэшу штар бэрш палэ со ромэндэ авэла пэскири печать? Никон. Потому со тагари ни сыр на домэкья тэ вымэкэс лылваря про родно чиб савэ сыс барэ оружыёса дрэ культурно уровнёскири газдыипэ. Только Совесто власть помогискирдя ромэнгэ тэ вымэкэс э лылваря прэ роно чиб.

Амари печать барьёла каждонэса бэршэса.— Дрэ 1927 бэрш саро пиро саро сыс 2 печатна листы и екх названийё. Дрэ 1928—29 бэрш сыс 13 печатна листы и 3 названии, дрэ 1929—30 30 печатна листы и 20 названии, дрэ 1930/31 бэрш—130 печатна листы и 40 названия. Пиро плано прэ 1932 бэрш бутыр 250 печатна листы.

Адарик вджяна - учебно - педагогическо, колхозно юношеско, художественно и партийно массово литература. Дрэ адая буты прилэна учястиё кокорэ рома.

Амарэ успехи инке учедыр газдэнанэ, коли амэ пролыджяса пандж бэршытко плано дрэ штар, фэдырьякирлапэ джиибэ отачнэ манушэн. Амарэ достиженя дро соцыалистическо строительство марна пиро капиталистическа элементы, капиталисты дрэ амарэ успехи дыкхэна пэскэ хась тэ пал адава ёнэ лыджяна марибэ амарэса соцыалистическонэ строительствоса. Панджбэршытко плано сыкавэла сарэсвэтытконэ пролетариатоскэ, со сы возможность тэ газдэс хулаибэ тэ тэ кэрэс фэдыр бутярэнгиро джиибэ, коли кокорэ бутярнэ лэнапэ пал адава. А ваш адава треби тэ счюрдэс буржуазия властятыр и тэ кэрэс пролетариатоскири диктатура.

Только дрэ амаро Советско Союзо хаскирды национально привилегия. Мэк адава авэла татарино, армянино, еврей, ром, са екх ёнэ бутярнэ, савэ бы ёнэ на явэн нацыятыр, са екх ёнэ сы машкир пэстэ пшала тэ товариши лэндэ екх кхэтано интересо. Кхэтанэ лыджяна марибэ капиталистическонэ элементэнса тэ кхэтанэ строинэна соцыализмо.

Каждо амаро шаго упрэдыр дрэ социалистическо строительство са бутыр марла кулакос и нэпманос.

Буглякирлапэ коллективизация, хаськирлапэ кулако сыр классо. Бутяритка нацыональности прэ основа сплошно коллективизация лыджяна марибэ кулакоса. Октябрьско революция дья амэнгэ саро ваш адава, соб тэ издживэс нацыонально неравность. Советско власть издия екх законы ваш сарэнгэ бутитконэнгэ, а адава помогискирла амэнгэ мирно кхэтанэ тэ гэдэс саро народно хулаибэ и культурно джиибэ.

Дро тагарискирэ бэрша, помешшики тэ капиталисты дрэван зоралэс тасадэ отачнэ манушэн. Палэ трин шэл бэрша русско правительство пролыджия ратуно марибэ нацыональноэ окраинэнца, ваш адава собы тэ заухтылэс лэнгирэ пхувья тэ миштыпэ.

Пало одолэ 300 бэрша тагарискири Россия заухтылдя Кавказо, Сибирь Крымо, Туркестано и адякэ дурыдыр. Сарэ адалэ штэты сыс заухтылдэ бутэ бэршэнца дрэ зорало марибэн одолэн манушэн, савэ дро одолэ штэты; лэн умардэ или страдынэ дрэ вавир страны.

Адасавэ случяи сыс дрэ Северно Кавказо, кай джидлэ бут разна нацыональности, савэ лыджинэ марибэ тагарискирэ правительствоса пал нэскири назависимость, нэ дрэ адасавэ случяи тагарискирэ генералы обухтылдэ сыр ангрустяса пэскирэнца хэладэнца одолэ нацыональности савэ на камэн тэ явэн зависимонэнца руссконэ правительствостыр. Бут лэн пиримарнас а ваврэн страдэнас дрэ адасавэ шэты, кай ничи на барьёлас тэ кай нашты сыс тэ дживэс. Тагирискиро правительство обкэдыя одолэ нацыональности и кэрдя лэн чёрорэнса.

Заухтылдэ нацыональна окраины тагарискирэ помещики, капиталисты залынэ пэскэ пхув и ваврэ барвалыпэна. Туркестаностыр вылыджинэ хлопко, Кавказостыр нефть, Сибирятыр сувнакай и пушнина. Нацыональна окраины треби сыс помещшикэнгэ и буржуазиякэ ваш пэскиро барвалыпэ. Руссконэ капиталис-

тэнгэ треби със таргитка штэты, кай бы шукир тэ бикнэс пэскирэ товары. Тагарискиро правительство на камья тэ залыджял дрэ одова жэ Туркестане хлопково промышленность, и выльджинэ адава хлопко пало дэш тысенцы вэрсты дрэ Московска и Ивано-Вознесенска фабрики, прэ адалэ фабрики обкэрнас хлопко дрэ готова товары и отэнчя адава жэ товаро бикиндлэ дрэ одова жэ Туркестано барэ кофоса.

Нэ буржуазия на откэрдя одой промышленность пал адава, со ёй дарандыя собы тэ на барьёл национально пролетариато, саво могискирдя бы кхэтанэ гавитконэ манушэнца тэ лыджяс марибэ ваш пэскиро освобождениё.

Ваш адава собы тэ рикирэс дрэ пэскирэ васта национальна окраины тагарискиро правительство тходя зоралы пэскири полиция, сави ни кицы на гиндяпэ савэ бы тэ на явэн национальностяса, лэндыр отлынэ със сарэ правы. Полиция, чиновники и сэнды със дро васта руссокнэндэ. Штэтытко населениё на дынэ тэ ракирэс про родно чиб, и зорьяса затходэ тэ ракирэс прэ русско чиб.

Тагарискиро правительство дрэван зоралэс тасадя чёрорэн манушэн, нэ на адякэ тагарискиро правительство отлыджияпэ кэ национально буржуазия.

Русска помешшики и буржуазия със кхэтанэ дрэ союзо армянсконаса, еврейсконаса, ромэнгирьяса тэ ваврэ национальностенца. Буржуазия эксплуатировала чёрорэн национальностен тэ гавитко манушэн.

Собы тэ зорьякирэс пэскири власть тагарискиро правительство холякирдя екх национальност прэ вавир ваш адава соб тэ на домэкэс союзо машкир трудяшшёнэндэ дрэ марибэ прэ тагаристэ. Бут със случяи коли армяне мардэпэ татарэнца, украинцы полякэнца, ромэнгэ и евреенгэ дорэстяпэ руссокнэндыр.

Адасаво враждебно отношениё кэ рома и еврей пролыджяласпэ барвалэ классоса на толкько дрэ тагарискири Россия, нэ и дрэ сарэ капиталистическа страны.



Пхурано быто. Про гарго.

### **Сыр джиндлэ рома дрэ тагарискирэ бэрша.**

**На** дыкхи прэ адава со романы нацыя на бари нэ ромэн джинэл саро свэто, рома дрэван розчю-рдынэпэ пиро сари Европа, Африка, Америка, Австралия.

Бутыр сарэстыр рома дживэна дрэ амаро Советско Союзо, Венгрия, Сербия, Болгария, Румыния, Полша и Бессарабия.

Сыр бы рома тэ надживэн машкир ваврэ нацыональности, сатаки ёнэ дживэна на адякэ сыр ваврэ, и коли ромэнгэ приджялапэ та сджяспэ ваврэ нацыональностенца, то только пал адава собы тэ дорэсэс пэскэ хабэ и вавир кофо.

Коли явнэ рома дрэ западно Европа лэн дрэван нашукар прилынэ. Буржуазия на полья пал со рома

на дживэна прэ екх штэто, палсо нанэ ромэндэ пэскирэ кхэра, пхув и ад. дур? Прэ ромэндэ дыкхнэ и акаана дыкхэна дрэ капиталистическа строны, сыр прэ преступникэндэ. Сарэ стронэндыр ромэн традэна, лэн на пригалёна пал манушэндэ, марнас лэн, травиндлэ джюклэнца, на дынэ тэ ракирэн прэ пэскири родно чиб.

Ромэнгэ запхэндло сыс законоса тэ явэс дрэ форья кэ примеро, дрэ Германия. Дро 1589 бэрш сыс издыно законо, дрэ саво ракирдяпэ со рома на бангэ тэ дживэн дрэ Германско империя, а коли ухтылна ромэн, то лэна тэ хачькирэн прэ яг или тэ тасавэн. И адасавэ законы сыс буг дрэ Европейска строны. Адасавэ пхарэ джибнастыр пригыяпэ ромэнгэ тэ пириджяс дрэ ваврэ строны.

Сыр жэ джиндяпэ ромэнгэ дрэ тагарискири Россия. Дрэван пхаро. Тагарискиро правительство на дья ромэнгэ тэ дживэс прэ екх штэто, лэн везде традынэ, ромэн на домэкнэ тэ кэрэс буты прэ фабрики и заводы и прэ пхув. Тагарица Екатерина вымэкья законо, собы ромэн тэ на домэкэс пэ пандж дэша вэрсты кэ Питербурго, прэ ромэндэ тходэ законоса госуларственна подати и ад. дур.

Ромэн на домэкнэ прэ пхув и на мэкнэ тэ сыклён дрэ школа, окэ пал со машкир ромэндэ и гинэлапэ баро проценто налылварэн.

Тагарискиро правительство на дья ромэнгэ политическа правы. То пал адава пригыяпэ ромэнгэ тэ лыджяс фэлдытко джиибэн дрэ бокх, шылалыпэ, дрэ блата. Адалэстыр выкхардо сы ромэнгиро залэибэ драбакирибнаса, хохаибнаса тэ ваврэнца на миштэ рэндэнца, адалэстыр то выкхарды сы холы населениэстэ кэ рома. Кон жэ дрэ адава банго со ромэн традынэ сарэндыр штэтэндэ.? Дрэ адава банго тагарискиро правительство.

Потому со тагарискиро правительство на бут адава, со ёв на дья ромэнгэ политическа правы, нэ тагарискиро правительство воспитывало трудяшшёнэн

руссконэн на шукар тэ дыкхэс прэ ромэндэ. Дрэ адава дрэван помогискирдя буржуазно печать, школа и кхангири.

Тагарискиро правительство кхэтанэ рашанца при-сыклякирдэ русско населениё тэ рикирэс пэс хуланса пиро сари страна и адякэ кхангири буржуазно печать вмардэ дрэ шэро руссконэ трудяшшёнэнгэ холямэс тэ дыкхэс прэ трудяшшё нацменшинство.

Тагарискиро правительство на шукар отлыджялапэ кэ чёrorэ рома, нэ кэ романы бужуазия тагарискиро правительство отлыжияпэ шукир. Романы буржуазия пользындяпэ привилегияса, ласа кэ примэро ромэн бурмистрэн; амэ джинас, со бурмистрэнца сус сама барвалэ рома, бурмистро дрэ табаро сыр одова жэ тагари; со ёв припхэнэла, адякэ чёrorэ рома бангэ тэ кэрэн. Чёrorэ рома на выджянас бурмистроскирэ лавэстырэ, ёв хулай про саро таборо.

Дрэ пхари мэнта, коли джяла романо бурмистро кэ тагарискиро чиновники, то лэскэ адай помогискирла только ваш адава соб романо кулако рикирдя пэскири зор прэ чёrorэ ромэндэ, а коли джяла чёrorо ром, то лэс на домэкэна и пашыл. Адякэ тагарискиро правительство всегда сус тэрдо пал барвалэндэ, савэ бы ёнэ тэ на явэн национальностендыр, ёй зашшишинэла пэскиро классо ваш адава собы бутыдыр эксплуатировали чёrorэн манушэн.

### **Тагарискири Россия сус тюрьма-са ваш тыкнэ национальности**

Тагари тасадя сарэ трудяшшия национальности, савэ джиндлэ дрэ пхураны тагарискири Россия. Кэ примеро, дрэ Украинска школы и дрэ ваврэ учреждении запретиндяпэ тэ ракирэс прэ родно чиб.

Русска чиновники-тагарискирэ слуги, савэ сус бэшлэ дрэ сарэ учреждения и дрэ сэнды, хохаибнаса и взяткаса отлынэ трудяшшёнэнгирэ сама лаче пхувья тэ пиридынэ руссконэнгэ барвалэнгэ.



Тэ сыклёс прэ родно чиб на домэкнэ, тэ вымэкэс книги и газеты прэ сави нибудь нацыянально чиб тожэ на домэкнэ.

На екх моло гавитка мануша сыр украинцы, белоруссы и ваврэ лыджинэ марибэ тагарискироса гнётоса нэ адава марибэ тагарискиро правительство пэскирэнца хэладэнца потасадя.

Нэ инке пхарыдыр пригыялэ тэ дживэс одолэнгэ нацыенгэ, савэ розчюрдынэ пиро сари страна. Кэ адалэ нацыянальности одлыджянапэ рома, еврей, башкиры, узбеки, киргизы тэ бут ваврэ. Адалэ тыкнэ нацыянальности лыджинэ прэ пэстэ бут пхарипэна тэ на чячипэ. Чёрорэнгэ евреенгэ нашты сыс тэ дживэс дрэ барэ форья, ромэнгэ на дынэ тэ залэспэ гавитконэ хулаибнаса на дынэ тэ кэрэн буты прэ фабрики тэ заводы тэ ад. дурыдыр.

Адыкэ-со тагарискиро правительство тасадя бутыр сарэстыр на русско нацыянальность. Саро адава прилы-

джыя кэ адава, со адалэ тыкнэ национальности дрэ-  
ван бут отачнэ дрэ культурно барьипэ руссконэндыр.  
Бутэндэ национальностендэ на сьс пэскири азбука.  
Машкир ромэндэ дрэ тагарискирэ бэрша сьс 99% на-  
лылварэ.

Налылварэн и замардэн манушэн логкхыдыр эк-  
сплоатировать тэ закэдэс дрэ пэскирэ васта.

### **Кэ со долыджия тагарискири нацполитика**

Тагарискири нацполитика сьс дро одова, соб  
тэ вьлджяс холы машкир трудяшшя национальности,  
собы тэ отьлджяс лэн классовонэ марибнастыр, собы  
машкир пэсгэ трудяшшя национальности на пшалаки-  
рдэпэ ваш пэскиро кхэтано освобождениё тагариск-  
ирэ гнётостыр.

Состыр бутыр отачнэ, налылварэ тэ замардэ трудя-  
шшя мануша, одолэса фэдыр буржуазиякэ эксплоа-  
тировать и рикирэс лэн дрэ пэскирэ васта. Пирдал  
адава-то буржуазия тэ проьлджия национально рознь  
машкир трудяшшёнэндэ. Русско буржуазия ракирдя  
руссконэнгэ трудяшшёнэнгэ со на лаче евреи, а еврей-  
ска буржуазия ракирдя, со на лаче русска и ад. дур.

Адыкэ буржуазия дрэ школа тэ дрэ кхангири  
сыклякирдя тэ дыкхэс холямэс екх национальность  
прэ вавир. Адыкэ тагарискирэ правительствоскэ сьс  
кофитко, собы национальности савэ джиндлэ дрэ та-  
гарискири Россия сьс дрэ холы екх екхэса собы, нацио-  
нальности машкир пэстэ лыджинэ национально рознь,  
ваш адава, соб ёнэ тэ на кхэтаниякирэнпэ дрэ револю-  
цыоно марибэ. Сыр только зоралякирдяпэ революцы-  
онно движениё, тагирискиро правительство кэрдя пог-  
ромы и мардэ евреен, проьлджинэ ратуно марибэ  
машкир татарэндэ тэ армянэндэ адыкэ жэ тэ ваврэнца.  
Темнотаса тэ холяса машкир национальностендэ тага-  
рискиро правительство логкхэдыр тасадя тэ эксплоа-  
тировал гавитко манушэн руссконэн тэ на руссконэн.



Кралискири национально политика прилыджия кэ адава со бутитка мануша савьятыр бы национально-стятыр ёнэ на сыс полынэ тэ розугалынэ пэскирэ кхэтанэ классово интересы. Полынэ адава, собы тэ выджяс буржуазнонэ тасаибнастыр, треби тэ хаськирэс капиталистическо строё.

Ваш амари коммунистическо партия тэ ваш сарэ-свэтытконэ вождёскэ В. И. Лениноскэ, национально пучибэн тэ классово марибэн на сыкадыяпэ отрискирдэ екх екхэстыр. Национально пучибэн дрэ партийно программа всегда джяла кхэтанэ классовонэ марибнаса пролетариатос тэ сарэсвэтытконэ пролетарсконэ ре-влюцияса.

Тов. Ленино сыклякирдя амари партия тэ бутяритко классо, со национально пучибэн дрэ капиталистическо строё на могискирла тэ явэл кэрдо адыкэ, сыр треби адава бутяренгэ.

Ленино ракирдя: „Дрэ капиталистическо строё тэ хаськирэс национально тасаибэ нашты, ваш адава треби тэ хаськирэс классы и тэ влуджяс социализмо“.

Ваш адава, собы тэ розрушыненэ национально пучибэн, тов. Ленино тэ амари партия всегда ракирлас бутяренгэ, со собы тэ освободинэспэ э национальнонэ тасаибнастыр, треби тэ кхэтанякирэспэ, тэ сджяспэ пашыдыр бутитконэнса и трудяшшёнэ национально-стенца ваш кхэтанэ марибэ капитализмоса, тэ хаськирэс холы екх прэ ёкхэстэ, сави выбария машкир бутитконэндэ пирдал кралитко политика.

Сыр только кэрдяпэ Октябрьско революция сарэ одолэ национальности савэ сыс затасадэ тагариса, выгынэ прэ свобода екх пало екх. Сарэндэ лэндэ екх политическа правы. Нанэ бутыр барэн тэ тыкнэн, зоралэн тэ на зоралэн национальностен.

Нанэ бутыдыр инородцэн. Кажда народы, савэ дживэна дрэ СССР, сыр екх зоралэ сыр лэн зорьякирла сарэ советско союзо. Сарэ ёнэ полноправны тэ амари Советско власть зорьякирлапэ сыр састыр (железо). Пирдал со жэ адава?

Пирдал адава, со амэндэ екх бутярно правитель-ство и со саро бутярно классо трудяшшися заинтере-совоны дрэ екх амаро задэибэ тэ кэрэс соцыалистическо обшшество.

Сарэ национальности сыр екх пиро плано кэрна пэскиро соцыалистическо хулаибэ. Саро барвалыпэ сы дрэ васта бутярендэ.

## **Октябрьско р е в о л ю ц ы я з л ы я рабство дрэ СССР отачнэндыр народностендыр**

**С**ыр только бутяритко классо лья э власть дро пэскирэ васта, Советско власть прэ Всероссийско Советоскиро С'езде дро 1918 бэрш пхэндя, со Советско республика кэрла свободно Союзо пиро пэскиро камаибэ сарэндыр Советсконэ национальнэ респуб-ликэндыр.

Трудяшшя мануша сарэ национальностендыр бангэ сыс тэ скэдэспэ прэ Советэнгирос С'езде ваш адава, собы тэ доракирэспэ со ёнэ обкхэтаниякирнапэ пиро пэскиро камаибэ дро екх союзно Советско правитель-ство ваш кхэтано марибэ буржуазияса ваш пэскиро освобождениё.

Адалэ поратыр лья тэ пролыджялпэ государстве-нно-хулаибнытко тэ культурно строительство машкир отачнэ национальстендэ, савэ джиндлэ безправно дрэ тагарискиро правительство. Советско власть пригалыя сарэн трудяшшёнэн равноправноэнца манушэнца. Ва-врэ бутитка национальности на могискирдэ тэ дома-рэс пэскири буржуазия. Кэ адасавэ буржуазна государ-ства отлыджянапэ Польша, Литва, Эстония, Латвия тэ Финляндия.

Буржуазия одолэ стронэндыр зоралэс здарандыя Октябрьсконэ революцыятыр сави захачияпэ пиро сари Россия. Помешшики тэ капиталисты одолэн нацы-ональностен зоралэс здарандынэ революцыятыр, зда-рандынэ тэ нашавэс власть пэскирэ вастэндыр, зда-

рандынэ тэ нашавэс фабрики, заводы пхувья тэ ваврэ барвалыпэна.

Камаибэ бутяритконэ классос тэ трудяшшёнэ манушэн тэ заджяс дро екх Советско государство, буржуазия хэладэнгирэ помошьяса затасадя бутяритко революционно марибэ и кэрдя буржуазно государство.

Сыр жэ дживэна дрэ адалэ буржуазна государства тыкнэ нацыональности? Дрэван пхаро. Дрэ Польша дживэна-евреи, украинцы, рома тэ ад. дур. Сарэ адалэ нацыональности сы зоралэс затасадэ польсконэ помещщикэнца тэ буржуазияса. Одой дрэ фашистско Польша на домэкэлапэ тэ сыклёс прэ родно чиб тыкнэнгэ на польсконэ нацыенгэ. Амэ джинас сыр нагара одой буржуазия закэрдя сарэ украинска культурна просветительна учреждения. Закэрнапэ украинска школы, гиныбнытка кхэра (избы читальни), сарэ газеты и ад. дур. Ромэнгэ ни соса на помогискирна, ваш адава соб о рома тэ чюрдэн пхаро фэлдытко джиибэ, лэн одой на гинэна пал манушэндэ, прэ ромэндэ одой дыкхэна сыр прэ джюклэндэ, сарэ штэтэндэр лэн традэна тэ на дэна ни сави помошшь.

Польско пролетариато зоралэс лыджяла марибэ пэскирьяса буржуазияса ваш пэскиро освобождениё. Сыр амэ джинас польсконэ пролегариатоскэ пхаро дживэлапэ, одой барьёла кризисо, закэрнапэ фабрики, заводы, а пирдал адава бутярнэ вычюрдэнапэ фабрика-тыр тэ заводостыр прэ гаса, барьёла бибутякирибэ, барьёла кучипэ прэ хабэ тэ прэ вавир.

Адасаво джиибэ бутяритконэ манушэндэ дрэ сарэ капиталистическа страны.

Буржуазиякэ подгыя хась, ёй додживэла последня пэскирэ бэрша. Бутяритко классо тэло руководство коммунистическо партия смогискирла тэ счюрдэл капиталистическо гнётэ тэ лэла э власть дрэ пэскирэ васта.

Амаро советско союзо сарэнгэ напыональностенгэ помогискирла тэ гэдэс пэскири культура тэ хулаибэ. Прэ амарэ якха барьёла нэви промышленность прэ



национальна окраины, буглякирлапэ колхозно строительство. Прэ одава штэто, кай сыс отачно чёроро хулаибэ барьёла баро соцыалистическо хулаибэ. Кхэтанэ адалэса барьёла национально пролетариё. Пирдал чючюно Ленинско руководство дрэ нацполитика амари партия домардяпэ дрэван барэ достижения. Кажнонэса бэршэса Советско власть тэрдёла са зорылыдыр тэ зоралыдыр. Капиталистическа страны каждонэса бэршэса са бутылыр тэ бутыдыр кирнёна. Советско Союзо сы примеро ваш сарэсвэтытко пролетариато, сыр дрэ амари строена адыкэ тэ дро сарэ строны.

### **Рома после Октябрьско революциятыр**

**О**ктябрьско революция отмэкья сарэ тыкнэ национальности тагарискирэ гнетостыр, тэ кэрдя лэн равноправноэнца манушэнца. Куммунистическо партия тэ советско власть тходя задэйбэн: тэ помогискирэс отачнэ национальностенгэ тэ газдэс лэнгино джиибэ, тэ газдэс экономика и культура, тэ откэрэс ваш лэнгэ прэ родно чиб школы, печать, театры и адыкэ дурыдыр. Сарэ адалэ задэйбэна пролыджяла дрэ джиибэ коммунистическо партия и Советско власть на обгыя ёй и ромэн. Партия прэ основа Ленинско национально политика тходя ангил пэстэ задэйбэн: тэ влыджяс трудяшшёнэ ромэн дрэ екх трудяшшё семья тэ влыджяс лэн дрэ соцыалистическо строительство.

Дрэ пэрва жэ дывэса Октябрьско революция трудяшшися рома гиндлэпэ кхэтанэ ваврэ трудяшшёнэнца равноправноэ манушэнца, рома могискирдэ тэ чюрдэн фэлдытко джиибэн, тэ джяс прэ буты прэ фабрики и заводы тэ залэспэ гавитконэ хулаибнаса тэ вавряса обшшестенно полезнонэ бутяса. Октябрьско революция заўхтылдя ромэн отачнэнца. Бут рома дрэ пэрва бэрша на полынэ сыр треби, со сы пэстыр Советско власть и со ёй камэл тэ кэрэл ваш замардэ отачнэ национальности. Дрэ пэрва бэрша машкир ро-

мэндэ дрэван набут манушэн прилынэ участийэ дрэ амаро советско строительство. Тэ только дрэ 1923 б. газдыяпэ буты машкир ромэндэ.

Дрэ 1923 бэрш дрэ Москва рома комсомольцы откэрдэ комсомольско ячейка и тходэ ангил пэстэ задэибэн тэ лыджяс культурно просветительно буты машкир ромэндэ. Лынэ тэ ракирэн ромэнгэ ваш налачэ романо джиибэ, кэ саво присыклякирдя тагари, сыр драбакирибэ, хохаибэ тэ ваврэ налаче рэнды. Комсомольско ячейка откэрдя лоло вэнгло, дрэ саво сыклынэ рома дрэ кружки политграмота тэ ликбезо. Кхэтанэ адалэса рома коммунисты тэ комсомольцы а адыкэ жэ и беспартийна рома-обшшественники лыджинэ агитацыя ваш адава, собы рома чюрдынэ фэлдытко джиибэ тэ пиригынэ тэ дживэн про екх штэто, тэ залэнпэ обшшественно-полезнонэ бутяса. Пэрво буты сыкадя, со рома барэ камаибнаса камэн тэ залэнпэ бутяса. Ц. К. партии и ВЦИК дрэ 1925 бэрш вылыджия постановлениё тэ откэрэс Всероссийско Союзо ромэн (ВСЦ), ангил савэстэ тэрдыя задэибэн: тэ обкхэтанякирэс чёрорэн ромэн, савэ сы розчюрдынэ пиро саро СССР, тэ фэдырьякирэс лэнгино джиибэ, тэ прилыджяс лэн прэ оседлость, тэ газдэс культурно и политическо уровнэ.

Дрэ пэскиро джиибэ Всероссийско союзо ромэн пролыджия дрэван бари буты. Буглэс пролыджияпэ агитацыя ваш адава соб тэ чюрдэс фэлдытко джиибэ и тэ пириджяс прэ оседлость, сыс вымэкно прэ романы чиб прикхарибэ. (возваниё. Адава сыс пэрво дрэ история романо печатно лыл, сыс вымэкнэ дуй плакаты савэ прикхардэ ромэн тэ чюрдэс фэлдытка джиибэ и рома гынэ про оседлость). Ваш Всероссийско ромэнгино союзо шундлэ на только одолэ рома, савэ дживэна дрэ СССР, нэ и дрэ Австрия, Венгрия, Румыния, Польша, и вавир строны, ёнэ вылыджинэ пэскиро лошалыпэ (рада) ваш романо союзо. Нэ адыкэ сыр ангил союзо тэрдыя бугло задэибэн, а на сыс подготовимэ кэ руководство ромэн, то Союзо дрэ 1928 бэрш закэрдяпэ, сари

союзоскири буты отгыя кэ Наркомземо, Наркомпросо и дрэ вавир учреждения. Дрэ пэскиро времё романо союзо бут вльджия нэвэ дрэ романо джиибэ. Пирдал союзо бут рома полыне со сы пэстыр Советско власть и коммунистическо партия, сави камэл тэ выльджяс ромэн про лачё дром, тэ фэдырьякирэс романо джиибэ, рома полыне палсо советско власть марлапэ одолэ манушэнца, савэ дживэна пало трудяшшёнэнгиро думо тэ лыджяна паразитическо джиибэ. Романо союзо розджянгадя соибнастыр ромэн дрэ саво ёнэ сус бут шэла бэрша. Ёнэ лыне тэ вчивэнпэ дрэ организоваана ряды пало кэрибэ соцуалистическо обшщество.

### **Со кэрла ваш ромэнгэ коммунистическо партия и советско власть**

**К**оммунистическо партия и советско власть заботисола ваш ромэнгэ тэ помогискирла тэ фэдырьякирэс романо джиибэ. Сус вымыкно спецуально декрето ВЦИК и СНК РСФСР пэровнэ октябрёстыр 1926 б. саво прикхарла ромэн тэ пириджян прэ бутитко оседло джиибэн. Дрэ 1928 бэрш сус издыно постановлениё ЦИК и СНК СССР саво припхэнэлас штэтэйтконэ пхувитконэ органэнгэ тэ прилэн активно буты дрэ помошшь труляшшёнэ ромэнгэ, савэ пириджяна прэ штэтэйтко джиибэ. Кэ адалэ мероприятия трудяшша рома отлыджянапэ камаибнаса. Трудяшша рома полыне со тэ дживэс адыкэ сыр ёнэ джиндлэ дрэ тагарискирэ бэрша нашты, и со покицы советско власть и коммунистическо партия помогискирла отачнэ трудяшшёнэ манушэнгэ тэ фэдырьякирэс джиибэ треби кокорэнгэ тэ залэспэ обшщественно ползезнонэ бутяса. Окэ 1926 бэршэстыр лья дыкхно, со ромэндэ барьёла камаибэ тэ пириджяс про оседло бутитко джиибэ, со лэндэ сы камаибэ тэ пириджяс прэ оседло джиибэ, со лэндэ сы камаибэ тэ залэспэ бутяса. Каждонэ бэршэса амэ дыкхаса со фэлдытка рома са бутыр и бутыр пирджяна про оседлость тэ залэнапэ бутяса.

Бут фэлдытконэ ромэн явэна дуратунэ штэтэндыр кэ романы редакция и кэ Наркомземо ваш адава соб лэнгэ помогискирдэ тэ лэс пхув, тэ откэрэс колхозы. Треби тэ пригалёс недостаткоса дрэ буты машкир ромэндэ, со на дыкхи прэ адава со бут ромэн камэн тэ чюрдэс фэлытко джиибэ, тэ откэрэс колхозы и дрэ адава рэндо ромэнгэ на помогискирна сыр треби одалэ организаци прэ савэ пасёла адава задэибэ Правительствоскиро постановлениё ваш адава собы сыр треби тэ помогискирэс ромэнгэ собы тэ пириджас прэ пхув пхувитконэ органэнна пхэрдэс на выкэрдо. Бутэ-нца штэтытконэ органэнца на придыно кэ адава пучибэ сыр треби вниманиё и пиригыибэ прэ пхув прогыя самотекоса и на дыкхи прэ адава сата и акана пиро саро советско союзо гинэлапэ бутыр 30 романэ колхозы. Бутыдыр романэ колхозы сы прэ Северно Кавказо дрэ районы Пятигорско, Миниральны—Воды, колхозэ кхарлапэ „Труд Ромэн“ кай гинэлапэ 86 семьи. Адава колхозо акана пиригыя дрэ коммуна, ёв гинэлапэ самонэ лачеса. Сы колхозы дрэ Краснодарско, Ейско, Сальско тэ Таганрогско районы. Сы колхозы инке прэ Украина дрэ Полтавско, Зиновьевско, Запорожско, Изюминско, Одеско, Первомайско, Херсонско районы. Сы колхозы дрэ западно и Ленинградско область тэ инке дрэ бут разна штэты. Дрэ екх только Молдавско республика рома пиригынэ про оседлость бутыр тысе-нца семьи.

Дрэ романэ колхозы сы гавитко хулаибнытка машыны савэ трэби ваш обкэрибэ пхув, про тракторы кэрна буты кокорэ рома трактористы.

Буглякирлапэ индустриализация дрэ амари страна заухтылдя и ромэн дро социалистическо строитель-ство. Рома кэрна буты прэ заводы: ДИНАМО, им. СТАЛИНО, москвошвее. Дрэ екх только Москва кэрна рома буты прэ фабрики и заводы бутыр сыр пандж тысенцы кхэтанэ адалэса дрэ Москва сы бутыр 28 романэ промьслова артели, савэ выкэрна металлы, хими-мическа тэ хабнытка продукты, адыкэ жэ сы бут

транспортна артели, лэнгэ бут помогискирдя Московско Совето ёв отмэкья 325 тысенцы ловэ ваш адава соб тэ кэрэс ромэнгэ кхэра. Прэ адалэ ловэ ужэ кэрдэ сы 49 бараки дрэ савэ сы 129 штубы. Отремонтирована 15 бараки тэ 23 шталы (конюшни).

Нашты тэ бистрэс само главно амаро задэйбэ классово марибэ; бутыдыр бангэ тэ рипирэн ваша адава рома-комсомольцы. Барэ амарэ соцыалистическа тэмпы зоралэс марна классовонэ врагэн. Классово враго дыкхэла дрэ амаро успешно соцыалистичнско строительство пэскиро мулыпэ, и ёнэ сарэ зорьятыр камэн тэ тховэн кашт дрэ рогы, собы тэ зрискирэс амаро соцыалистическо строительство. Классово враго сы машкир сарэндэ национальностендэ тэ машкир ромэндэ. И дрэван на чячес тэ думинэс адыкэ сыр думинэна варисавэ рома, со машкир ромэндэ кулокос нанэ. Классово ворого машкир ромэндэ сы романо кулако.

Романэ кулаки адыкэ жэ эксплуатируют чёrorэн ромэн, сыр эксплуатирует русско кулако руссконэн чёrorэн или сыр эксплуатирует башкирско кулако чёrorэн башкирэн. По кыцы чёrorэ тэ середняки рома нанэ культурна и политическа отачнэ то рома кулаки камэн тэ уракирэн чёrorэ тэ сериднякэн ромэн, собы ёнэ на чюрдынэ фэлдытко джиибэ, собы рома тэ на джан дро колхозы. Амарэ кхэтано классово враго сы кулако, савэ бы насыс народностятыр: узбекско, романо и во-врэ сарэ ёнэ амарэ враги, савэнца амэ бангэ тэ лыджяс марибэ. Амари партия и советско власть помогискирла бутитконэ ромэнгэ тэ ачес активнонэса строите-лэса дрэ соцыализмо.

## **Барьипэ дрэ романы культура**

**Романэчявэн дрэ СССР пиро последня официальна подгиныбэна (17 декабрё 1926 бэрш) гинэлапэ бутыр 61 тысенцы манушэн джювлен и муршэн,**

**Картышово ударнико про Шарикоподшипнико**



лэндыр пиро РСФСР сы 41 тысенцэ 913 манушэн. Нэ треби тэ дэс дума, со адава подгиныбэн сы на пхэрдо. Амэ джинас амарэ ромэн, дрэ савэндэ дживэла камаибэ пхуранэ режымостыр, тэ сыкавэс пэс руссконэнца дарипнастыр, собы лэн тэ на градэн штэтостыр про штэто, со сыс дрэ тагаритко времё.

Рома авнэ дрэ революция особениэс замардэнца машкир ваврэ национальностендэ СССР. Дрэван набари группа лэндыр зальяпэ пхувьяса инке жыко революция, бутыр сарэстыр пиро штэты дрэ бывшо Смоленско губерния.

Треби тэ пхэнэс со кхэтанэ адалэса, со рома лынэ тэ прикэрэн хулаибнытко джиибэн, сы дыкхно, со барьёла культурно буты. Можынаса тэ пхэнэс, со культурно буты авья тожэ позже, сыр адава сыс ваврэ национальностендэ, нэ одолэстыр ёй зоралыдыр сыкавэла пэскиро барьипэ пало последня бэрша. Ромэндэ николи на сыс пэскиро лылварипэ, гин, со ёнэ сы сарэ жыко екх налылварэ. Одолэ сыклякирдэ рома савэ могискирдэ бы тэ лыджян культурно буты (лэн сы дрэван набут), на могискирдэ дрэ пэрво шэро тэ создэн пэскири национально школа тэ пэскири литература.

Пэрво моло дрэ саро джиибэн, адалэ мануша дро 1926 бэрш залыджинэ пэскиро лылварипэн. Сыс вывэмэкно национально алфавито и сыкадя пэрво романо лав Всероссийсконэ Союзостыр Ромэн ко романэчявэ прэ пэскири романы чиб.

Дро 1926 бэрш дрэ Москва откэрдэ трин романэ школы. Дрэ пэрво моло пригыяпэ тэ пролыджяс дрэван бари буты учительницакэ романэчякэ, тов. Дударово-накэ машкир ромэндэ тэ досыкавэс пхуранэ дадэнгирэ годенгэ, собы ёнэ тэ бичявэн пэскирэн чяворэн дрэ школа.

Пригыяпэ тэ пролыджяс бари воспитательно буты машкир ромэндэ, тэ роспхэнэс лэнгэ адава со инке ёне николи на шундлэ: ваш гигиена ваш састыпэ чяворэн, ваш баро кофо сыкляибнастыр.



### Сыклёнапэ дрэ лыла

Тэ коли пэрво вымэкэйбэ романэ школатыр дрэ Ленинско районо дро 1929 бэрш дья кадры ваш ФЗУ тэ коли чяворэ гынэ на про тарго а тэ кэрэн буты прэ производство отэнчя рома пригалынэ саво баро кофо анэла сыкляибэ.

Кхэтанэ культурнонэ бутяса пролыджялапэ политическо просветительно буты дро клубы, лолэ вэнглы и ваврэ культурна кхэра.

Дрэ Москва тэ дрэ ваврэ форья лыя тэ пролыджялапэ буты пиро сыкляибэ дро лыла барэ манушэн,

пиро создыбэ кружкава бутя прихарибэн дрэ производство бут тэрнэ романэчявэ, савэ псирнас дро клубы. Окэ адай дрэ культурно буты машкир ромэндэ про романо комсомоло пасёла задэйбэ тэ зорьякирэс культурно буты тэ хаськирэс налылварэн машкир ромэндэ тэ откэрэс кружки, ликбезы, политграмота и ад. дур. Дрэ-ван треби баро занчениё кэ романы школа, амэнгэ треби тэ откэрэс школы савэ могискирна тэ создэс культурна романэ кадры. Дрэ романэ организациы романо комсомоло банго пиро пэскири инцыатива тэ бичявэн тэ сыклёс, собы тэ создэс пэскирэ учителен. Романы школа сгалёла тэ кэрэс ромэн нэвэнца советсконэ манушэнца.

## **Романы печать**

Дрэ 1928 бэрш выгыя пэрво букварё ваш барэнгэ прэ романы чиб, саво чиндлэ Н. Дударова и Н. Панково — „НЭВО ДРОМ“. Саво издыно ВЧК ликбезо, пал адава букварё сыс вымэкно дро 1929 бэрш букварё ваш школа — „Джиды буты“, одолэ жэ авторы дро 1930 бэрш дынэ нэви бутитко лылвари ваш 2 бэрш сыкляибэн „Лолы Чергэн“.

Дрэ 1931 бэрш издэлапэ лылвари ваш 3 бэрш сыкляибэ. „Ангил кэ Буты“ А. Германо тэ Н. Панково.

Кхэтанэ адалэса Наркомпросо РСФСР прилэла сари зор ваш розкхуибэ тэ зоралякирибэ политическо просветительно буты машкир ромэндэ одолэ дромэса, со вымэкэла набарэ лылваря прэ романы чиб. Акана амэндэ сы издания, савэ вымэкнэ сы Центриздатоса дро 1929 бэрш: журналэ „Романы Зоря“ № 1 (1927 б.) статъенца ваш нацыонально политика СССР, ваш хулаибнытко буты прэ пхув, ваш буты джювлен-романэчявен ваш романо клубо и школы, ваш романо лылварипэн и вавир. Журналэ „Романы Зоря“ № 2 (1928 б.)

Дрэ романы школа.

ЗДЕСЬ - В ЛАГЕРЕ СОЦИАЛИЗМА - ВЗАИМНОЕ  
ДОВЕРИЕ И МИР, НАЦИОНАЛЬНАЯ СВОБОДА И РА-  
ВЕНСТВО, МИРНОЕ СОЖИТЕЛЬСТВО И БРАТСКОЕ  
СОТРУДНИЧЕСТВО НАРОДОВ.



статьянца ваш гавитко хулаибэ, ваш романо хуторо, ваш школы тэ адякэ дурыдыр.

Адалэ жэ пучебэна сьс тэ дрэ журнало № 3—4 „Романы Зоря“ (1930 б.).

Дрэ 1929 бэрш выгыя библиотека ваш набут лылварэ ромэнгэ, дрэ сави выгынэ адасавэ лылваря: Германо А. В. „Нэво Джиибэн“, Панково Н. А. „Буты и Джиньибэн“ и Дударова Н. А. „Пало Власть Советэн“. Окэ адасавэ лылваря сьс вымэкнэ жыко 1930 б. нэ 1930 бэршэстыр, создэлапэ романы секция дрэ Цэнтр-издато тэ вымэкэла лылваря прэ романы чиб. Пиро количество лылваря и пирэ печатна листы сыго лыя тэ барьёл.

Адыкэ пиро Цэнтроиздато дро 1930 бэрш сьс вымэкно 30 печатна листы, дрэ 1931 бэрш выкэрлапэ плано дро 125 печатна листы и дро 1932 бэрш сыкадо сы со кэ изданиё 210 печатна листы Дрэ плано вджяна адасавэ раздэлы: сыкляибнытко, обшшественно-политическо, ленинско-марксистко, гавитко хулаибнытко, производственно—техническо, антирелигиозно, сыкляибнытко-популярно, научно, художественно тэ периодика.

Треби тэ пхэнэс, со литература прэ романы чиб, сави вымэкны сьс дро 1930-31 б. бутыр сарэстыр сы пирилыджины гаджканэ чибатыр.

Романы секция дрэ Цэнтриздато скэдыя ромэн савэ пирилыджяна гаджканэ чибатыр прэ романы. Адалэ романэчявэ сы Московсконэ активостыр. Буты барьёла а кхэтанэ одолэса барьёла романэ авторска кадры. Жыко адава времё залэнапэ пирилыджибнаса т. т, М. Безлюдско, А. Германо, Н. Гладково, Н. Дударова, М. Н. Лебедева, Н. Панково, О. Панкова, И. Тимофеево и Лебедево Г.

Романэ секциясы лынаскиро 1930 б. забияндыяпэ каждохёнытко журнало „НЭВО ДРОМ“ про штэто „Романы Зоря“.

Ангил редакция „НЭВО ДРОМ“ сы создыны лит-группа, сави вгыя дро МАПП'о,



### Гинэна романэ лылваря

Адалэ набарэ сведения сыкавэна, сыр екхатыр выбария буты пиро культурно строительство машкир ромэндэ палэ последня бэрша. Акана могискираса тэ ракирас ваш прихарибэ кэ буты сарэ активно, ваш осознаниё кокорэ романэчявэнца пэскири националь-ность, савьятэ сы право про сушществованиё кхэтанэ сарэ ваврэ национальностенца дрэ СССР. Нэ чячё, пока пхэрдэс рома обухтылдэ культурнонэ бутяса сы дрэ н-бут штэты. Бутыр сарэстыр кэрдо сы пиро Москва, кай акана сы 3 романэ школы, чяво энгиро садо и площшядки, романо клубо, ликбезо, производ-ственна артели тэ организовано втырдымэ ромэн дрэ буты про производство. Саро адава помогискирла

воспитаниёскэ ромэн пирдал штэтытка профсоюзна органы и ваврэ органы. Дро провинция адая буты пролыджялапэ пхарыдыр пирдал адава, со рома тэрдэ про штэты набарэ кучкэнца. Дро последнё времё Областно отделе пиро манушэнгиرو образованиё дрэ Западно Область ужэ прилыяпэ пало культурно буты машкир ромэндэ, савэ дживэна оседло пиро Смоленско область.

Гара пролыджияпэ буты машкир ромэндэ, савэ дживэна дро Крымо, кай дро Симферополё 1929 бэр-шэстыр откэрдо сы романо клубо, саво пролыджяла буты машкир штэтытконэ ромэндэ-кузнецэндэ или сыр лэн одой кхарна „демерджи“ одой жэ откэрды тэ романы школа, ч ворэнгири площшядка тэ ад. дур. Адасави жэ буты пролыджялапэ тэ пиро ваврэ форья. Нэ барэ пхарипнаса дрэ адач буты сы одова, со нанэ нацыональнэ культурнонэ бутярен. Жыко адая пора ромэн, савэ мөгискирдэ бы тэ пролыджян адая буты мөгискираса тэ пиригинас пиро ангуштя (пальцы). Задэибэ дрэ Наркомпросо РСФСР тэ областно отделе ваш манушэнгиро образованиё сы дрэ адава, собы тэ подгатовинэс кадры, тэ бичявэс тэрнэ романэ чявэн дро техникумы дрэван жэ прэ педагогическа, про рабфаки. Жыко адая пора кэрласпэ дрэван набут. Ада-савэ задэибнаса сы подготовка культурнонэ бутярен ваш школа тэ ваш полит-просветительно буты тэ ликвидацыя на лылыварипэ (налылварэн сы машкир ромэндэ жыко 99<sup>0</sup>/<sub>0</sub>) инке организацыя ваш научно изучениё ромэн.

Адалэ барэ задэибэна тходэ ваш выкэрибэ дрэ адава панджбэршытко плано.

Акана тэрдо сы задэибэн тэ скэдэс романо фолокло-рно народна парамыси, гия и вавир со зорало спхандло романэ гияса и романэ нацыональнэ музыкаса.

Хохано романо искусство, саво кхарлапэ лавэса „цыганшшина“, сыр буржуазно культура ангил тагаристэ, ужэ оджиндя пэскиро времё. Прэ лакиро штэто авья чянюны нэво романо искусство. Дрэ адава рэндо джя-

ла бари буты, пролыджяла ла акана Наркѣмпросо РСФСР. Дрѣ адава бѣрш откѣрдѣпѣ государственно романо театро-студия романо передвижно (Треби тѣ дѣс дума, со сыго амѣ удыххаса сыр национально романы музыка тѣ гилы пирибѣяндѣла, со дѣла возможность сарѣ бутиткѣнѣнгѣ тѣ отиминякирѣс барвалыпѣ дрѣ романы национальность).

Сы дыкхно, со культурно строительство машкир ромѣндѣ залыяпѣ тѣ розкхувѣлпѣ са сыгыдыр тѣ буглыдыр. Барѣ пхарипѣна, савѣ тѣрдѣ про дром сы одолѣстыр, со рома отачнѣ, и лыджяна жыко акана лодло джибѣ саво инке нанѣ хаськирдо и на ухтылна кадры. Вавир намиштыпѣн сы дрѣ одова, со ваш ромѣнгѣ набут думинѣна штѣтытка органы. Саро адава на дѣла право тѣ ракирѣс ваш лачѣ состояниѣ дрѣ культурно строительство.

Нѣ треби тѣ джинѣс одова чячюно энтузиазмо, саво заухтылдя акана сарѣ активна романѣчявѣн, одова стремлениѣ сыр бы сыгыдыр тѣ издживѣс саро пхурано пхаро джибѣ, саво ачѣяпѣ тагарестыр, саво инке акана сы машкир ромѣндѣ, собы могискирдям патяибна-са тѣ дыкхѣс прѣ англатуно джибѣ тѣ тѣ патяс, со адава энтузиазмо тѣ стремлениѣ кѣ творчество дѣла сыгыдыр тѣ пирилыджяс сарѣ пхарипѣна и дѣла тѣ пролыджяс нѣвѣ формы дрѣ джибѣн и творчество свободнонѣн романѣчявѣн.

**Постановлениѣ призидиумоскиро  
Воероссийско  
Цѣнтрально  
Исполнительнонѣ  
Комитетос**

**„Ваш буты машкир трудяшшѣнѣ ромѣндѣ“**

Пиро зашундло докладо, саво със кѣрдо инструктороса призидиумоскирѣ ВЦИК тов. Поповонаса ваш адава, сыр лыджялапѣ буты машкир трудяшшѣнѣ ромѣндѣ, Президиумо ВЦИК гинѣла, со прѣ постановлениѣскири основа ЦИК и СНК

Союза СССР 1 октябрёстыр 1926 бэршэстыр „ваш адава собы тэ помогискирэс тэ пириджас фэидытконэ ромэнгэ кэ бутитко оседло джиибэ“ и ВЦИК'о и СНК РСФСР 20 июнёстыр 1926 б. „ваш адава собы тэ дэс пхув одолэ ромэнгэ, савэ джяна прэ оседло джиибэн. Отдельна трудяшшёнэ ромэнгирэ группы кэр-дэ колхозы и втырдынэпэ дрэ промышленность и промыслово кооперация.

Адалэстыр со рома прилынэ лылыварипэ и со амэндэ розкхувэлапэ культурно-просветительно буты прэ родно чиб дрэ романы трудяшшы масса выбраия политическо полэйбэ и активность. Трудяшшы рома дрэ тагарискирэ бэрша сыс отри-скирдэ производственонэ джиибнстыр, а акана трудяшшёнэ ромэндэ сы можыма тэ авэс активнонэса дрэ политическо, хулаибнытко и дрэ культурно строительство дрэ амари страна.

Нэ сата-ки пало адава со кой савэ цэнтральна ведомства и штэтытка исполкомы и советы на придынэ баро вниманиё ваш буты машкир ромэндэ и пирдал адава рэндо пиро прикэ-рибэ ромэн кэ буты и пиро соцыально и культурно помошь ромэнгэ на буглыя адакэ сыр банго тэ буглёл. Ваш влэджяибэ трудяшшёнэ ромэн дрэ промышленность и совхозно колхозно строительство и ваш адава собы тэ зорьякирэс культурно и джиибнытко буты машкир ромэндэ Всероссийсконэ Цэнтраль-нонэ Исполнительнонэ Комитетоскиро президиумо тховэла:

## 1

Тэ сыкавэс НКЗ(е) москэ РСФСР собы ёв розкэдыя и влэджия дрэ Совнаркомо РСФСР плано пиро пхувитко утхо-ибэ ваш трудяшшёнэ ромэнгэ ваш компактно бэшыбэ прэ пхув и тэ отлыджас ваш адава государственнонэ пхувитконэ фондо-стыр и тэ создэс ваш адава рэндо материально и техническо база.

## 2

НКЗе москэ и Колхозцэнтроскэ РСФСР, а адякэ жэ Исполкомэнгэ и советэнгэ:

а. Тэ узорьякирэс организационно — хулаибнытка романэ колхозы савэ ужэ сы, тэ сыкавэс и тэ розпхэнэс ваш буты дрэ романэ колхозы, буты пиро втырдыпэ ромэн дрэ колхозы тэ кэрэс собы ромачэ колхозы тэ явэн нэвэ колхозэнгирэ

организацыенца. Собы адалэ колхозы лыджинэ буты машкир фэлдытконэ ромэндэ палэ осёдло джиибэ. Тэ буглякирэс буты дрэ романэ колхозы пирэ вычюрдыпэ классовонэ ворогэн колхозостыр, одолэн савэ сы на пэскирэ бутитконэ классоскэ.

б. Тэ придыкхэс саро со треби ваш зоралыкирибэ дрэ романэ колхозы (финансированиё, кредитированиё тэ дэс машины и бутяритко ското).

в. На дурэдыр чёнэстыр тэ продуминэс и тэ пролыджяс саро со треби ваш адава, соб л тэ подготавлинэс колхознонэ бутярэн трудяшшёнэ ромэндыр.

г. Дрэ 1932 бэрш тэ розкхувэс рэндо пирэ втырдыпэ трудяшшёнэ ромэн савэ джинэн ремесло (кузнецы, лудильщики, шорники и ад. дур) прэ буты дрэ мастерска МТС и колхозы пашыл адалэса тэ газдэс лэнгири квалификацыя тэ подготавлинэс трактористэн трудяшшёнэ ромэндыр.

### **Всекопромсоюзоскэ:**

Кхэтанэ адалэса, со трудяшшы рома вчивэнапэ дрэ промыслово кооп-рацыя тэ тэ прилэс сарэ меры кэ организацыонно хулаибнытка узорьякирибэ одолэ артели савэ сы и тэ ожу-жыкирэс (очистинэс) одолэ артели на пэскирэндыр пирэ классо чюжды элементы. Тэ кэрэс собы романэ артели на мардэпэ бы сырьёса, трэби тэ создэс средства ваш кхэритко строительство оборудованиё и механизация мастерска, тэ газдэс дрэ романэ артели массово обшественно и культурно просветительно буты, тэ создэс романэ кадры дрэ промыслова кооперацыя, тэ откэрэс школы (ШУМП, ФЗУ) краткосрочна курсы.

## **5**

### **Народнонэ комисариатоски пирэ буты РСФСР:**

Кхэтанэ адалэса ВЦИК 10 октябрёстыр 1931 бэршэстыр ваш адава сыр пролыджялапэ партиякири и правительствоскири дериктивы ваш создыпэ национальна бутяритка кадры дрэ АССР и дрэ автономна области пирэ подготовка кадры ваш промышленность прэ 1932 бэрш тэ придыкхэс подготовка машкир ромэндэ соб тэ создэс квалифицырованна кадры трудяшшёнэ ромэндыр.

Тэ пхэнэс штэтытконэ исполкомэнгэ и советэнгэ коли лэна тэ пролыджалпэ дро джибэ ВЦИКоскиро постановлениё 10 декабрёстыр 1931 бэршэстр тэ придыкхэс втырдыпэ дрэ промышленность и дрэ совхозы трудяшшёнэ ромэн.

## 6

### **Наркомпрососкэ РСФСР:**

Дрэ набаро сроко тэ позабутякирэс мероприятияё ваш обухтылыбэ сыкляибнаса сарэ ромэв прэ родно чиб дрэ 1932 бэрш дрэ сарэ штэты, кай дживэна бут трудяшша рома тэ откэрэс ваш лэнгэ школы интернатэнца. Тэ откэрэс дрэ 1932 бэрш курсы пиро подготовка и приподготовка педагогическа кадры трудяшшёнэ ромэндыр и тэ откэрэс романо отделиениё дрэ екх Московско педагогическо техникумо, тэ обеспечинэс романэ школы учебникэнца и сыкляибнытконэ пособиенца прэ родно чиб.

Тэ дэс штэты дрэ средня и уче сыкляибнытка заведения и бутитка факультеты трудяшшёнэ ромэнгэ. Тэ фыдырякирэс материально стропа романо театро дрэ Москва. Тэ розбутякирэс плано обслуживаниё дрэ романэ колхозы и промыслова артели.

Адава романо театро банго тэ выджял прэ штэты, тэ узорьякирэс вниманиё прэ романо театро дрэ лэскиро художественно и административно руководство.

## 7

### **Наркомздравоскэ.**

НКЗдравоскэ тэ буглякирэс састыпнытко розкхуибэ романэ колхозникэндэ зоралэдыр тэ розкхувэс буты пиро за раххибэ джювлен-даен тэ тыкнэ чяворэн ваш адава, собы романэчяя могискирдэ тэ тэ кэрэс буты дрэ колхозы и дрэ промышленность.

Председателё Всероссийско Центральнэ Исполнительнонэ Комитетос М. И. КАЛИНИНО.

Секретарё Всероссийско Центральнэ Исполнительно Комитетос А. КИСИЛЁВО

МОСКВА, КРЕМЛЬ. 1 апрелёс 1932 б.

## **Комсомоло пире культурно тэ хулаибнытно строительство машкир ромэндэ.**

Победа пролетарсконэ революция дрэ амари страна, практическо прольджяибэн Ленинско национально политика ВКП(б) бутяритконэ классоса СССР дынэ пхэрды свобода одолэ нацыенгэ тэ народэнгэ СССР, савэ със притасадэ и замардэ.

Одова со амэ кэрдям политическо экономическо и культурно, газдыпэ пирдал адалэ успехи пролетариато домардяпэ кэ одова со сарэ кхэтаниякирнапэ и дэна пхэрдо патыв коммунизмоскэ бутитконэндэр сарэ национальностен.

Одова со буглэс джяла промышшленно строительство дрэ национальна республики и области, а адякэ жэ барэ успехи пире социалистическо пирикэрибэн дрэ гав, адякэ жэ тэ одова, со пирибияндынэ тэ лынэ буглэс тэ барьён национальна культуры, савэ векэнца тасадэпэ кралиса, адава сыкавэла сыр, джяла интернационально кхэтанэйбэ манушэн СССР.

ВЛКСМ прилэлапэ активно дрэ сарэ рэнды хулаибнытко тэ культурно строительство дрэ нацреспублики и домардяпэ кэ барэ успехи. Ёв обухтылдя пэса буглэс бутяритко тэ крестьянско тэрныпэ, саво със угнетеннонэ нацыенца, ёв выльджия барэ кадры машкир национальнонэ тэрнэ манушэндэ прэ паргийно комсомольско, профессионально, советско, хулаибнытко тэ культурно буты.

Дрэ битангипнаскиро марибэ национализмоса и шовинизмоса ВЛКСМ домардяпэ кэ барэ тэ пхэрдэ успехи дрэ хаськирибэ одоя холы, сави със жыко адава машкир разнонэ национальностендэ.

Комсомоло прикхардо тэ скхэлэл бари роль дрэ прольджяибэн ленинско национально политика дрэ паритя, дрэ бугло барьипэ хулаибнытко тэ культурнонэ строительство манушэн СССР.

Социалистическо строителство СССР откэрла барэ дрома ваш промышленно барьипэ дрэ национальна окраины тэ нацреспублики. Организации ВЛКСМ прилэла само джидо учястиё, собы одова со сы тходо планоса сыс бы пролыджино. ВЛКСМ дрэ пэскиро времё дэла пэстыр ваш адава строителство бутяритка кадры тэрнэндыр, адалэса соэдэнапэ разнэнэ национальностендыр буглэ пролетариатос кадры.

Одой, кай кэрнапэ нэвэ фабрики, заводы, шахты, саструнэ дрома, электростанций, комсомольцы бангэ тэ сыкавэн сыр треби пиро социалистическо тэ поджяс кэ буты, ваш адава треби сарэнгэ жыко екх тэ прилэспэ пало соцсоревнованиё и ударничество, тэ прилэспэ пало рахибэ сырьё и строительна материалы и инструменты.

Нэвэ бутя пиро дорэсэибэ природна барвалыпэна, сарэ нэвэ строителствоса дрэ нацреспублики и области бангэ тэ явэн сыр бы чяченца Ленинсоконэ комсомолос, комсомоло банго тэ заботисол ваш саро адава.

Гавитко комсомоло банго тэ явэл дрэ пэрва ряды, организатороса пиро совхозы, колхозы, банго тэ сыкавэл, сыр куч треби дрэ гавитка хулаибэна дрэ нацреспублики тэ области тэ влыджяс кофитка техническа культуры (хлопко, лёно, чяё, кирки и адыкэ дур.), а кай треби тэ розлыджяибэн скотос. Комсомольска организации бангэ тэ авэн помошникэнца паритякэ тэ советсконэ властякэ дрэ лакири буты тэ отмарэс фрэнтыма тэ холы буржуазнонэ и капиталистическонэ элементэндыр дрэ национально гав.

Буты комсомолос дрэ советы пиро нацреспублики тэ области сы дрэван куч. Адакицы сы куч тэ адава, со комсомоло пролыджяла воспитательно буты машкир советсконэ активостэ дрэ национально гав.

Тэ газдэс буты дрэ колхозы дрэ хулаибнытко культурно строителство, тэ зорьякирэс дрэ советы зор чёрорэн, батракэн тэ колхозникэн.

Тэ пролыджяс кхэтанэ советсконэ органэнца подготовка тэ бичявэс тэрнэ кадры прэ постоянна буты дрэ романэ колхозы тэ ваврэ организацыи.

Самонэ барэ задэйбнаса комсомолостэ сы адава, соб тэ кэрэс и тэ буглякирэс нацыянальна культура, „нацыянальна пירו форма тэ соцыялистическо пירו содержаниё“. Треби тэ дыкхэс, собы нацыянальна культуры баринэ, сыр екх чясть дрэ саро кхэтано соцыялистическо строительство дрэ СССР. Дрэван треби тэ лыджяс марибэ активнэ классовонэ ворогоса, саво камэл тэ зрискирэл нацыянальна культурно строительство манушэн СССР, саво камэл культура-тыр тэ вылэл пролетарско ило, саво камэл собы екх культура на кхэтаниякирдяпэ вавряса, собы екх культура ничи на дья, пэстыр ваврякэ.

Одова со бутитка рома нанэ лылварэ сы само баро намиштыпэн дрэ соцыялистическо строительство тэ пирдал адава сыкляибэн грамотакэ сы само баро пэрво тэ куч задэйбэн дрэ культурно революцыя машкир ромэндэ. Комсомоло банго тэ пролыджял сарэ шэритко сыкляибэн грамотакэ машкир ромэндэ.

Собы тэ пролыджяс панджбэршытко плано дрэ хулаибнытко тэ культурно строительство трэби тэ под-готовинэс тэ высыклякирэс барэ кадры квалифицыро-ваннонэ бутярэн дрэ сарэ области соцстроительство.

„Классово враго активнэс зораякирлапэ тэ лыджял пал пэстэ художественно тэ политическо литература тэ саро нацискусство, адава марибэн зоралэс дрэ нацыянальности. Нацыянально буржуазно интеллегенцыя инке дрэ прогыне капита-листическа бэрша зораякирдя пэс. Адава тховэла длуго прэ комсомоло тэ авэс прэ стрэга и тэ лыджяс марибэ, тэ вымарэс зорятыр классовонэ ворогос дрэ искусство тэ дрэ литература, би-тангипнаскиро тэ сыкавэс лэнгири холы дрэ сарэ лакирэ формы тэ фрэнтыма.

Треби тэ лыджяс марибэ одолэ уклонэнца, савэ сы дрэ одова, со мануша хоханэс приборь-

якирна пэскири особенности тэ забистрэна одова баро тэ кхэтано, саво спхандэла машкир пэстэ советска республики тэ промышленна районы советсконэ союзос.

Ёнэ, адалэ мануша забистрэна амари социалистическа задэибэна.

Адава уклоно лыджяла кэ отрискирибэ социалистическостыр тэ кэ пирибилныпэ дрэ буржуазна национальности.

Сталино

Активо нацорганизациендыр Союзо банго тэ сыклякирэлпэ дрэ марибэ адалэ уклонэнца прэ Ленинско нацполитика, треби тэ сыклякирэлпэ, тэ авэс дрэ шэро бутяритконэ тэрнэ манушэндэ тэ тэ лыджяс лэн прэ адава, соб тэ выкэрэс социалистическа задэибэна.

Задэибэн тэ втырдэс бутяритконэ тэ батрацконэ тэрнэ манушэн дрэ ВЛКСМ треби тэ зорьякирэс, пролетарско лыджяибэн дрэ романэ организациы адава сы дрэван куч тэ баро рэндо. Треби тэ зорьякирэс барьипэ ВЛКСМ, нэ треби тэ на домэкэс подпарибэ дрэ классово линия дрэ барьипэ.

Надыкхи прэ барэ успехи дрэ хулаибнытко, политическо тэ культурно строительство дрэ нацреспублики тэ области сатаки инке амэ на отгыям национальностэ неравенностыр тэ адава сы одолэстыр, со амэнгэ пирдал историческо развитиё доачьяпэ пхуранэ бэршэндыр саво екх национальностэ велико-русско кэрдяпэ бутыр ваврэ национальностендыр сыклякирды тэ политически тэ обшшественно. Адатхыр джяла фактическо неравенство, саво нашты тэ изджи-вэс дрэ екх бэрш, нэ саво банго тэ наявэл.

„Ваш адава треби отсталонэ народэнгэ тэ дэс хулаибнытко политическо культурно помошь“

Сталино

Окэ пролыджяибэн 5 бэршытко плано индустрилизациы СССР и социалистическо реконструкция дрэ гавитко хулаибэн сы дрэван куч ваш адава, со адалэстыр хаскираса неравенство машкир нацио-

нальностендэ СССР. Буглэ барьипэ дрэ соцстроительство отсталонэ нацыянальностенгэ тэ дорэсэс дрэ экономика а культура одолэн нацыянальностен савэ угэнэ упрэдыр. Адатхыр марибэн пало 5 бэршытко плано сы марибэ пало хаськирибэн нацыянально неравенство машкир нацыянальностендэ дрэ Советско Союзо.

Барэ успехи дрэ соцыалистическо строительство лыджяла кэ зорьякирибэ пшалытко бутя народэн СССР, зорьякирна интэрнацыянально спхандыпэн машкир бутярэндэ, машкир партия тэ комсомоло. Кхэтанэ адалэса классово ворого, савэ бы нацыянальностятыр ёв на сус (кулако, нэпмано бывшо-помешшико, рашай мулла, ксендзо тэ контрреволюцыонно интеллегенцыя) зорьякирлапэ тэ хаскирэс хулаибнытка Советско властякирэ партиякирэ культурна тэ политическа рэндэ, зорьякирлапэ тэ раххэл пхурано экономическо, бытово тэ культурно обычяё, ваврэ лавэнца: чёрорипэ, темнота машкир бутитко нацыянальна окраины тэ республики тэ ирдал адава розхачькирла нацыянально холы, адалэса ёнэ зорь кирнапэ тэ зрискирэн нацыянально политика. Адава зорьякирла уклоно дрэ страна великодержавно шовинизмо тэ штэтыко нацыянализмо сыр дрэ партия адыкэ тэдрэ дрэ ряды ВЛКСМ

Дрэван треби тэ зорьякирэс марибэн уклонэнца дрэ нацыянально пучибэн дрэ комсомольска ряды: Адай уклоно дрэ страна великодержавно шовинизмо сы само баро траша бэ дрэ партия, адыкэ и дрэ комсомоло.

Уклоно кэ великодержавно шовинизмо сы дрэ на пригалыпэ нацыянально чиб, нацыянально культура, бытова особенности манушэн. Уклоно сус дрэ камаибэн тэ на дэс нацыянализировать госапарат, школа, преса, (печать), дрэ камаибэн тэ лыджяс кэ ликв дацыя нацыянальна области тэ республ ки дрэ камаибэн тэ на дэс ихэрды тимин бутякэ машкир батракэндэ тэ чёрорэндэ.

Уклоно кэ великодержавно шовинизмо сыкавэла со классо, саво отдживэла пэскиро веко, саво джиндя

раса адава классо камэл тэ рискир палэ нашадэ ряды. Пашыл адалэса великодержавно уклоно частэс **пиричюрдэлапэ интернацыолизмоса** и заухтылла вавир моло комсомольцэн.

Треби зорало марибэн штэтэйтконэ нацыонализмоса. Уклоно адава можно тэ удыххэс дрэ камаибэн тэ закэрэспэ дрэ пэскири нацыонально скорлупа, дрэ подпаруибэ пролетарско содержаниё нацыональнонэ культураса прэ буржуазно тэ адякэ дурыдыр. Уклоно кэ штэтэйтко нацыонализмо дрэ партийна комсомольска ряды сыкавэна пэскири идеология отмэнэ классэн, савэнгэ на кэрлапэ соцыалистическо наступлениё пролетариатос тэ савэ кхэлна про васт интервенциякэ.

Амарэ задэибэна сы дро адава, соб тэ сыклякирэс трудяшшёнэн ромэн дро коммунистическо духо ваш адава ужэ сы условия сыр, — школа, театро, печать тэ сари культурно просветительна учреждении прэ родно чиб. Комсомольцо банго тэ тэрдёл дрэ шэро дрэ адава рэндо, саво зорьякирла интернационализмо дрэ манушэндэ СССР. Комсомольцо тэрдо ангил прэ марибэн нацыонализмоса. Комсомольцо банго тэ лыджял марибэ соб тэ на явэн буржуазна камаибэна разнонэ нацыональностендэ, савэ камэн тэ подтховэс соцстроительствоскэ нацыональна кошэбэна. Комсомоло банго тэ тэрдёл палэ уче тэмпы дрэ индустриализация, тэ пролыджял сплошно коллективизация СССР тэ прэ адая база тэ пролыджяс ликвидация кулакос сыр классо. Дрэ марибэ разнонэ оппортунистическонэ уклонэнца бангэ тэ кэрэл Ленинско интернационально единство тэ кхэтанайбэ дрэ пэскирэ ряды.

Только пролетариато пирдал пэскири диктатура поджяла кэ свобода ваш замардэ нацыенгэ, только пролетариато хаськирла нацыональна кошэбэна савэ кэрнапэ буржуазияса ваш пэскиро кофо.

Пролетариато СССР тэдо васт Ленинско партия ужэ домардяпэ кэ барэ успехи.

Комсомоло тэ одова поколениё, савэс лыджяла комсомоло прикхардэ тэ пролыджяс соцыализмо тэ

тэ долыджян экономика тэ культура манушэн СССР жыко адасаво барьипэ, саво инке на сьс дыкхно дрэ манушаны история. Комсомоло прикхардо тэ укрепинэс СССР сьс на сокрушымо оплото тэ опора ваш сарэ замардэ нацыенгэ тэ манушэнгэ дрэ саро свэто дрэ марибэ империализмоса.

## **Марибэ антицыгнизмоса**

**Тагарискири Россия сьс амэ джинас сьс тюрьмаса ваш тыкнэ нацыональностенгэ.**

Тагарискири нацыонально политика сьс дрэ адава, собы тэ выльджяс холы машкир трудяшшёнэ нацыональностендэ тэ рискирэс дро насыкляибэ.

Кхэтанэ адалэса сарэ трудяшшёнэ нацыональностендэ на сьс ни савэ политическа правы, лэн на домэкэнас тэ дживэн дрэ барэ форья (кэ примеро еврей и ваврэ) на домэкэнас кэ буты дрэ государственна учреждени.

Тагарискиро правительство розтходя пэскирэн русконэн чиновникэн дрэ нацыональна штэты.

Сари адая нацыонально политика лыджия кэ адава, собы тэ рикирэс дрэ пэскирэ васта отачнэ нацыональности, собы ёнэ на газдынэлэ прэ тагарискиро правительство. Адавы треби сьс ваш буглы эксплоатацыя трудяшшёнэ нацыональностен, треби сьс тэ прольджяс машкир лэндэ руссификацыя, ваврэ лавэнца ёнэ камнэ тэ кэрэн манушэн на руссконэ нацыональностендыр руссконэнца.

Тагарискиро правительство на пригалыя тыкнэ нацыональности пал манушэндэ и присыклякирдя руссконэ манушэн тэ дыкхэн прэ тыкнэ нацыональностендэ прэ ромэндэ, евреендэ тэ адякэ дурыдыр сьс на прэ манушэндэ.

Русска помещшики тэ буржуазия рикирдэ пэс хуланца пиро сари Россия, кэ адава жэ присыклякирдэ сарэн тёмнонэн руссконэн манушэн тэ дыкхэн прэ ромэндэ сьс прэ чэрэндэ. Буржуазия бандякирдя ромэн,

со ёнэ на кэрна буты и лыджяна фэлдытко джибэ, дживэна хохаибнаса, чёрибнаса ад. дур. Ангил жэ дрэ адава, со рома догынэ кэ адасаво джибэн банги кокори буржуазия, ёй на домэкья ромэн тэ дживэс про екх штэто тэ тэ залэспэ бутяса.

Адыкэ жэ буржуазия отлыджияпэ кэ сарэ трудяш-  
шы национальности. Буржуазиякэ дрэ адава дрэван по-  
могискирдэ рашая, школы, печать, Ёнэ пэскирьяса бур-  
жуазнонэ печятяса змакхнэ якха трудяшшёнэн, ракирдэ  
со тагарискиро правительство заботисалыя ваш сарэ  
национальностенгэ.

Буржуазно печать прикхардя тэ шунэс тагарис.  
Ёй ракирия, со тагари сы тходо дэвлэса, со треби тэ  
шунэс барвалэн тэ ад. дур. тэ адай жэ зорьяса отлэ-  
лас сама лаче пхувья башкирэндыр, киргизэндыр тэ  
пиридэлэс русконэ помещшикэнгэ тэ кулакэнгэ. Взри-  
пираса сыр тагарискиро правительство пэскирэнца хэ-  
ладэнца тасадя одолэ национальности, савэ на камнэ  
тагарискиро тасайбэ тэ лыджинэ национально осво-  
бодигельно марибэ: тагарискирэ хэлэдэ умарнас тру-  
дяшшёнэн, схачькирнас национальна гава.

Акана жэ ангил Советско власть каждонэса бэршэ-  
са са тыкныдыр тэ тыкныдыр тэрдёла налылварэн  
манушэн, машкир лэндэ лыджялапэ дрэван бари куль-  
турно просветительно буты.

Трудяшшы рома зоралэс тэрдэ палэ социалисти-  
ческо строительство. Машкир ромэндэ буглэс пролыд-  
жялапэ соцсорёвнованиё и ударничество. Прэ ромэдэ  
ужэ на дыкхэна сыр прэ чёрэндэ, бутяритко классо  
прилэла трудяшшёнэн ромэн палэ пэскирэндэ пшалэн-  
дэ, машкир савэндэ тэрдэ екх задэибэн-тэ кэрэс социа-  
листическо обшшество.

Акана, коли бутитко классо тэ сарэ трудяшшы  
СССР пирикэрна пэскиро хулайбэ прэ социалистическо  
ладо, адава кэрибэ подлыджяла амэн ко классово ма-  
рибэ амарэ ворогэнца. Амарэ классово вороги шукар по-  
лэна, со с цыалистическо строительство вытасавэла клас-  
совонэ ворогэн зорьятыр. Каждэ амаро нэво қолхозо,

совхозо, машинно-тракторно станция сы мулыпэ ваш кулакскэ. Акэ пал адава амарэ классова враги лыджяна амэнца марибэ, ёнэ камэн тэ зарискирэн амаро социалистическо строительство.

Собы тэ зарикирэс строительство амарэ классова вороги камэн тэ пролыджян национально кошыбэ. Ёнэ пришунэнапэ ко ракирибэна **отдэльнонэ партийнонэ членэн комсомольцэн**, савэ чячюнэс на польнэ ленинскири нацполитика и ракирна, со акана пригыя времё, коли на треби тэ лыджяс буты прэ национально чиб. Сыр примеро прэ Украина, кай пролыджяна сари буты прэ украинско чиб, кай школы сыклёна прэ украинско чиб так адалэ мануша дрэ амари партия, на камэн адава тэ пролыджяс. Адалэ манушэн амэ кхараса великодержавно шовенистэнца. Адалэ коммунисты на польнэ чячюны ленинско национально политика, акэ пал адава ёнэ змардэпэ чячюнэ дромэстыр. Ёнэ доракирдэпэ жыко адава, со пир лэнгирос треби тэ **обпарувэс** национальна области тэ республики школы и адякэ дурыдыр.

Амарэ классовы враги пользинэнапэ адасаво начячюнэ ракирибэнса тэ лыджяна адасаво ракирибэ машкир отачнэ манушэндэ.

Сы адасавэ факты: дрэ Витебско району, школьно сыкляибнаскиро ракирла гавитконэ манушэнгэ, со рома сы амарэ враги.

Дрэ Сталинградско району классово враго розмэкья ракирибэ ваш адава, со хаби сыр будто рома чёрна тыкнэ чяворэн и кэрна лэндыр сапуни газета „Борьба“ 24/V-1931 б.

Ваш налачё и на чячюно отношениё кэ колхозна рома стронатыр штэтытконэ организацыен кэ трудяшщя рома сы чиндло дрэ газета „Поволжеско Правда“ 14/IV-1931 бэрш сыр дрэ Сталинградско району январё чёнэстыр лыджямапэ ракирибэ вашо двигателё. Сево про „накх“, а двигателё колхозоскэ на дэна. Колхозники рома на латхэна концо кай тэ домарэспэ ваш о двигателё. Райколхозсоюзо бичявэла колхозникэн дрэ

земотдело, а земотдело бичявэла дрэ райколхозсоюзо и адыкэ дурыдыр.

Нацыональнэ буржуазиятэ адыкэ жэ сыр и русконэ помешшикэндэ, фабрикантэндэ, заводчикэндэ сы екх-тэ заухтылэс дрэ пхэрдэ эксплоатацыя трудяшшёнэн и бутыдыр тэ рискирэс лэн дро пэскирэ васта и тэ лыджяс машкир манушэндэ нацыонально рознь. Саро адава кэрдяпэ ваш адава, собы тэ отлыджяс трудяшшёнэс классовонэ марибнастыр, собы тэ на дэс трудяшшёнэнгэ нацыональностэнгэ тэ пшалакирэспэ машкир пэстэ. Дрэ адава сы тагарискири нацыонально политика. И амэ джинэс, адасавьяса нацыональнэ политикаса тагарискиро правительство бут домардяпэ ваш пэскэ, бут разна нацыональности лыджинэ машкир пэстэ марибэ. Адалэ нацыональности на дыкхнэ дрэ ваврэ нацыональности пэскирэ пшалэн, савэн адыкэ жэ тасавэла буржуазия. Адыкэ отлыджияпэ русско буржуазия кэ разна тыкнэ нацыональности и присыклякирдя руссконэ бутитконэ манушэн тэ дыкхэс адыкэ прэ разна нацыональности. Адава кхарлапэ великодержавно шовинизмоса.

Октябрьско революцыя тходя трушыл прэ нацыонально рознь, прэ привилигии екх нацыональностя. Октябрьско революцыя дья екх право сарэнгэ трудяшшёнэнэнгэ, савьятыр бы нацыональностятыр ёнэ на сыс.

Коммунистическо партия и советско власть дрэван бут помогискирла отачнэ нацыональностенгэ тэ газдэс лэнгиरो джиибэн.

Амэ дыкхаса сыр газдэлапэ хулаи э дрэ нацыональна штэты, кхэтанэ адалэса барьёла нацыонально культура.

Ласа кэ примеро ромэн. Дрэ тагарискирэ бэрша ромэнгэ пригыяпэ тэ лыджяс фэлдытко джиибэ, а акана Советско власть и коммунистическо партия помогискирла ромэнгэ тэ чюрдэс фэлдытко джиибэн и тэ залэспэ бутяса. Кажнонэса бэршэса трудяшшыя рома бутыдыр чюрдэна фэлдытко джиибэн, джяна тэ кэрэн

буты про фабрики и заводы, откэрнапэ романэ колхозы и адыкэ дурыдыр.

Прэ 16 партийно с'ездо тов. Сталино ракирдя ваш нацыонально тхуибэ, со акана дрэ СССР отачнэ нацыональности барьёна сыр дро хулаибэ, адыкэ жэ и дрэ культура, со дрэ СССР тыкнэ нацыональности на чюрдынэ и на отпхэнэнапэ нацыональнэ признакэнд-дыр. Барьёна дрэ нацыональна штэты хулаибэ тэ барьёла культура пиро форма нацыонально тэ пиро со-держаниё соцыалистическо.

Октябрьско революция заухтылдя бут нацыональ-ности налымваренца, бут нацыональностендэ, сыр ко примеро ромэндэ, на сыс пэскири школа, печать тэ ад. дур.

Только Советско власть дья тэ откэрэл нацыо-нальна школы, клубы лолэ вэнглы.

Партия и советско власть зоралэс марла адасавэн, савэ лыджяна холы прэ нацмено.

Партия и советско власть шукир джинэн состыр кой савэ рома на ачядэ инке фэлдытко джиибэ тэ партия джинэл, со дрэ адава банго тагарискиро правительство. Партия и советско власть тходя задэибэн тэ вылыджяс ромэн про нэво дром, прэ бутяритко джиибэн, тэ утховэс ромэн дрэ бутяритко организованно семья, тэ гэдэс культурно уровнэ, тэ кэрэс ромэн активнэ строителенца дрэ соцыалисти-ческо строена. Нэ танго, со машкир коммунистэндэ и комсомольцэндэ беспартийнэ манушэндэ, савэ на полэна одова со ёнэ бангэ тэ лыджян буты машкир ромэндэ. Ёнэ бангэ сы тэ присыклякирэн лэн кэ буты. Нэ бут сы машкир коммунистэндэ и беспартийнэндэ савэ лыджяна антицыганизмо.

Дрэ адава бэрш дрэ Тверь сыс откэрдо сэндо. Руссконэ бутярен савэ лыджынэ антицыганизмо маш-кир ромэндэ бутярэндэ сэндыскирдэ. Рэндо сыс дрэ одова со дрэ форо Тверь бут сы прэ буты ромэн, буты лэндэ пхари. Ёнэ пролыджинэ мосто. Рома на отачнэ русско-нэ бутярэнддыр. Пиро пхурано слядо, саво ачядя та-

гарискиро строё, прэ ромэндэ дыкхэнас сыр на прэ манушэндэ, сарэ зорьяса камнэ тэ выдживэн ромэн бутядыр. Бутяри ром т. Пронино ракирдя про сэндо со кхардэ лэн „калэ рома“ ад. дур., ромэнгэ дэнас само пхари буты. Ромэнгэ отпхэндлэ дрэ фуражо, дрэ хабэ манушэнгэ, машкир лэндэ на пролыджинэ культурно интэрнационально буты.

Адаса о отношениё откэрдяпэ прэ сэндо. Пролетарско сэндо екхатыр стронатыр осэндякирдя бангэн манушэн тэ ваврэ стронатыр адалэ сэндостыр вылыджинэ, со треби ромэнгэ тэ помогискирэс и тэ облогкхякирэс бутяритко дром, тэ газдэс культурно уровнё и тэ помогискирэс ромэнгэ тэ чрюдэс фэлдытко джибэн.

Рома партийцы, комсомольцы и сарэ романэ обшественники бангэ зоралэс тэ лыджян марибэ антицыганизмаса, амарэ классова вороги чёраханэс проухтэна дрэ амарэ пролетарска ряды и одой пролыджяна национально рознь, кхэтанэ адалэса амэ. бангэ адякэ жэ тэ лыджяс марибэ штэтытконэ национализмаса.

Партия и советско власть лыджяла и лэла тэ лыджял марибэ антицыганизмаса, ни саво привелигии нанэ екхэ национальностякэ. Антицыганизмо и штэтытко национализмсо кхэлла про васт классовонэ вогоскэ.

## **Второ панджбэршытко плано**

Пэрво панджбэршытко плано подлыджия база ваш дуратунэ тэ зоралэ соцыализмоскиро барьипэ.

Барэ природна барвалэпэна дрэ амари стропа, большевистска тэмпы дро соцыалистическо строительство, активность дрэ буглэ бутяритка массы тэ чячюны партиякири линия дэна саро, соб тэ выкэрэс тэ тэ газдэс сацыалистическо хулаибэ пиро второ панджбэршытко плано.

Акана амари стропа поджяла кэ вавир панджбэршытко плано. Соса амари стропа поджяла кэ вавир

панджэбэршыткы плано? Дрэ зоралы индустриализация амэ создаса пэскири база, а прэ учи техника пирикэ-расо амаро народно хулаибэ. Амаро советско Союзо тыкнэ гавитконэ хулаибнастыр пирикэрлапэ дрэ само баро прэ свэто хулаибэн. Пирдал коллективизация розкхувэлапэ совхозы и дрэ гав залыджялапэ нэви техника.

Адава сыкавэла со подрискирнапэ капитализмос-кирэ корни дрэ гав. Подрискирлапэ одоя зор, состыр барьёла капитализмо. Саро адава сыкавэла со пирдал Ленинско политика дрэ индустриализация тэ коллективизация пучибэн „кон конэс“ ачелапэ прэ амари страна.

Дрэ саро амаро итого шукир дыкхно, со дрэ пэр-во панджэбэршыткы плано миллионы бутитконэн дрэ советско союзо муршытконэ бутяса тэ советско власть коммунистическонэ партияса тэ лакиро ЦК дрэ шэро тов. С галивоста затходя фундаменто ваш соцыалистическо экономика.

Кэ адалэ успехи амэ домарлямпэ одолэстыр, со партиякиро ЦК пролыдяжия чячюны Ленинско линия тэ лыджия марибэ классовнэ вругэнца тэ лэскирэ аген-тэнца правонэ тэ левонэ оппортунистэнца.

Сарэ адалэ успехи помогискирна амэнгэ тэ дома-рэс классовонэ ворогэн тэ сыгыдыр тэ кэрэс соцыа-листическо задэибэн дрэ вавир панджэбэршыткы плано-сы дрэ адава, соб тэ хаськирэс капиталистическа эле-менты тэ сарэ капиталистическа классы, савэ мэкэна пэстыр капиталистическа корни; тэ пирикэрэс саро трудяшя населениё сознательнонэнса активнонэнца строителенца, тэ кэрэс би классово соцыалистическо обшшество, адасаво сы второ панджэбэршыткы плано.

Савэ жэ хулаибнытка задэибэна бангэ тэ кэрэн собы тэ выполнинэс дрэ второ панджэбэршыткы плано программа ваш кэрибэ соцыализмо?

Задэибэна дрэван барэ.

Тэ гэдэс амари тэхника дрэ саро народно хулаибэ, собы СССР тэ залэл дрэ второ панджэбэршыткы плано пэрво штэто дрэ Европа дрэ техническо-экономическо

отношениё тэ на явэс зависимонэнца ваврэндыр стронэндыр. Бутыдыр сарэстыр амэнгэ треби тэ розрешинэс машиностроениё. Машыны газдэна амаро хулаибэ.

Машыны треби тэ выкэрэс бутыдыр дро 3—3½ молы, адякэ жэ банго тэ выбарьёл элэктростроениё тыкныдыр сыр прэ 100 милл. мардэ, тэ домарэспэ, собы тэ кэрэс о вангар 90 мил. тонны, жыко 250 млн. тонны. Адякэ дрэ 2½—3 молы бутыдыр тэ выкэрэс нефть, тэ пирикэрэс калы металлургия сави банги тэ дэл кэ 1937 б. 22 млн. тонны адякэ жэ треби тэ газдэс чюгуно тэ цветно металлургия, химия, вэшытко промышленность и ад. дур.

Буглякирнапэ саструнэ дрома, 25—30 тысенцы километры нэвэ саструнэ дрома пролыджянапэ пиро саро СССР и бутыдыр сарэстыр дрэ нацыональна окраины, кай дрэ тагарискирэ бэрша на сыс саструнэ дрома.

Барьипэ дрэ гавитко хулаибнытко машиностроениё тэ химическа удобрения дэна саро ваш завершениё соцыалистическо гавиткэ хулаибэ. Машынно тракторна станцыенца обухтылэна сарэ колхозы

Треби тэ джинэс, со кэ 1932-33 бэрш авэла пролыджины сплошно коллективизацыя гавитко хулаибэ тэ ликвидацыя кулакос сыр классо.

Вавир пандшбэршытко плано дурыдыр тэ инке бутыдыр тэ сыгыдыр фэдырьякирла материально тэ бытово джиибэ бутитконэ манушэн.

Треби тэ газдэс амари логкхи хабнытко промышленность кэ конце второ панджбэршытко плано дрэ трин молы бутыдыр сыр сы дрэ 1932 бэрш. Са бутыдыр тэ бутыдыр розкхувэлапэ кхэра ваш бутярэнгэ барьёна культурна строительство. Пирдал сарэ амарэ успехи амэ могоскираса дрэ дэш бэрша тэ дотрадэс тэ пиритрадэс капиталистическа страны.

Ваш саро адава соцыалистическо строительствоскэ треби тэ подгатовинэс бутитка кадры и бутыдыр адалэ кадры трэби тэ создэс ваш тыкнэ нацыональности.

Кэраса соцыализмо дрэ пэскири страна, и кхэтанэ адалэса амэ на забистраса сарэсвэтытконэ пролетариа-тос-революцы нерэн.

Амарэ победы марна закиро капитализмо дрэ саро свэто.

Амэ пролыджяса дро джиибэ второ панджбэршытко плано, кэраса соцыализмо дрэ СССР. адалэса сыгыдырякираса марибэ ваш сарэсвэтытко соцыализмо.

### **Индустриально розкхуибэ дрэ нацыонально районо дрэ второ панджбэршытко плано.**

**Народно хулаибнытко плано прэ 1932 бэрш** прилыно нагара партияса и сессия ЦИК ваш баро розкхуибэ дрэ промышленность пиро нацреспублики тэ дрэ автономна области, ваш дуратуно газдыбэ гавитко хулаибэ и розкхуибэ культурно строительство. Тэ пролыджяс адава плано прэ основа Ленинско нацыонально политика пхэрдэс обеспечинэла интересы отачнэн нацыональностен. Тэ газдэс промышленность дрэ отачнэ нацыональна штэты тэ пролыджяс саструнэ дрома. Ваш адава отмэкнэ ловэ прэ 9,5 процэнты. Украина — прэ 27,8 процэнты, Белоруссия — прэ 14,2<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, Закавказьё — прэ 12,7<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, Туркестано — прэ 28,9<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, Узбекистано прэ — 33<sup>0</sup>/<sub>0</sub> и Татжикистано прэ — 26,1<sup>0</sup>/<sub>0</sub>

Закавказско федерацяя домардяпэ оут дрэ народно хулаибэ. Нефть бакинско бутярнэ выкэрдэ дро дуй молы пашэса бутыдыр. Дро 1931 бэрш нефть прэ 30<sup>0</sup>/<sub>0</sub> (2.621 тысенцы тонны) сус бутыдыр 1930 бэршэстыр.

Программа 1932 б. дрэван учедыр прогыне бэршэстыр. Тов. Куйбышево прэ XVII партконференцяя пхэндя со треби тэ домарэспэ тэ дорэсэс нефть прэ 10 милн. тонны (на гинэ Баку).

Дрэ Закавказска области гавитко хулаибэ сы дрэван куч одой барьёна техническа тэ субтропическа культуры, сыр хлопко. Дрэ марибэ ваш хлопково советско Союзоскири независомь, Закавказьё тховэла

ангил пэстэ задэибэ-тэ пирикирэс Закавказско федера-  
ция дрэ вавир 5 бэршытко адыкэ собы ёй сьс второ  
хлопково база дрэ амаро Союзо ССР. Адалэ задэиб-  
наса Закавказско пролетариато сыго справинэлапэ:  
Ужэ дрэ 1931 бэрш дрэ ЗСФСР скэдыя прэ бут буты-  
дыр прогыне 1930 бэршэстыр.

Тов. Куйбышево дрэ пэскиро докладо прэ XVII  
партконференция ракирдя (со дрэ второ панджбэр-  
шытко плано Закавказьё лэла тэ розкхувэлпэ адыкэ  
жэ сыго сыр тэ дрэ пэрво панджбэршытко плано. Га-  
витко хулаибэ лэла тэ буглякирэлпэ пиро техника  
культуры.

Треби тэ пхэнэс ваш барьипэ баруно вангар дрэ  
Закавказьё. Баруно вангар дрэ второ 5 бэршытко плано  
лэна тэ дорэсэн жыко 9 млн. тонны лэла тэ розкхувэ-  
лпэ сыгонэ темпэнца и горно про ышленность, медь,  
цветно металлургия, алюминё. ЗСФСР дрэ второ 5  
бэршытко плано откэрла зоралы энергитическо база  
дрэ Грузия, Армения тэ дрэ Азербайджано.

Дро вавир панджбэршытко плано про Ленинско  
комсомоло пасёла задэибэ тэ пролыджас партиякиро  
и правительствоскиро решениё ваш вавир 5 бэршытко  
плано и тэ натыкнякирэс большевистска тэмпы дрэ  
амаро соцстроительство мобилизовать вниманиё бутит-  
конэн прэ адава, собы тэ пиривыполнинэс промфин-  
планы.

### **Комсомоло дрэ классово марибэ**

**А**мэ кэраса соцыалистическо обшшество.  
Адаво амаро основно задэибэ. Кэраса разна фабрики,  
заводы саструнэ дрома, пролыджялапэ сплотно кол-  
лективизация, саро адава марла пиро капиталистическа  
элементы. Соцыалистическо строительство джяла клас-  
совонэ марибнаса. Классово враго дыкхэла дрэ амаро  
успешно соцыалистическо строительство пэскиро му-  
лыпэ, пэскири хась. Амэ джинас сыр амарэ враги — дрэ  
гава кулаки лыджяна марибэ коллективизацияса. Дрэ

перво моло коли подгынэ буглэс строительство колхозэн кулако откэрдя агитацяя машкир чёrorэндэ и середнякэндэ собы ёнэ на гынэ дро колхозо. Кулаки ракирдэ со дро колхозо авэла лэнгэ хась. Дрэван бут налачипэ ракирдэ кулаки ваш колхозо. Бут сьс случаи коли кулако хохайбнаса проджялас дро колхозо тэ одой лыджялас подрискирибнытко буты, соб о колхозо тэ роспэрэлпэ. Адава кулаки кэрнас пэл адава соб тэ сыкавэс чёrorэнгэ со окэ дькхэн колхозостыр ничи на выджяла.

Дрэ романо колхозо „Трудово Нацмено“ надур форостыр Ростово дрэ колхозо бут загынэ рома кулаки, савэ залынэ саро дрэ пэскирэ васта. Бэшлэ кулаки дро правлениё, прилынэнэ тэ обчёрэн колхозно хулаибэ. Колхозо сьс пиро розлыджяибэ грэн, собы тэ розлыджяс грэн тэ выполнинэс сарэ задэибэна савэ сы тэрдэ ангил колхозно правлениё, кулаки залынэнэ одолэса, со киндлэ, бикиндлэ тэ парудэ грэн про тарго. Бикиндлэ 500 пуды кхас чьстникэнгэ и лынэ пэскэ ловэ. Инке ёнэ залынэпэ чёрьяса Адалэ кулаки сгарадэ пэскирэ соцяально положениё, ёнэ хохадэ Советско власть, а чёrorэ рома пиро пхураны привычка дарандынэ тэ ракирэс ваш лэнгэ, а сы адасавэ мануша савэ ракирна со машкир ромэндэ кулакэн нанэ. Коли уджиндя Ростовско совето сари кулацко буты дрэ колхозо, розгалыпэ со бут адалэ кулакэндэ инке дрэ тагарискирэ бэрша сьс барэ кофарьэнса, лэндэ сьс пэскирэ кхэра, по шэл грэнгирэ шэрэ, парова мельницы и ад. дур.

Дрэ колхозо „Труд ромэн“ (Сев. Кав. Краё Минераловодческо районо) рома кулаки загынэ дро колхозно правлениё, обчюрдынэ чёrorён ромэн колхозникэн и советско власть, сави отмэкья 200 тысенцы састэ, корэ кулаки ни сави буты ваш колхозо на кэрдэ, а колхозно хабэ пэскэ лынэ.

Колхозоскэ сы отмэкнэ советсконэ властяса ловэ-собы тэ кэрэс кхэра, а кулаки адалэ ловэ отлынэ пэскэ. Колхозоскэ сьс отмэкнэ ловэ дрэ кредито собы тэ ки-

нэс гавитка хулаибнытка машины и ското и ваврэ трэ-  
бйма вешши ваш колхозо. Правленцы-кулаки прилынэ  
дро колхозо одолэн, конэс камнэ, бут чёrorэ на сыс  
прилынэ дрэ колхозо.

Дрэ адалэ колхозы на лыджялапэ ни саво учёто,  
а ваш соцсоревнованиё, ударничество на приджялапэ  
и тэ ракирэс. Колхозно кофо (доходо) распредилин-  
дяпэ (распределялось) машкир сарэндэ кон кэрдя буты  
и кон на кэрдя и ни савэ буты дывэса ни зачиндлэ.

Окэ сыр рома-кулаки отлыджянапэ ко социалисти-  
ческо строительство. Мэ на ракирава со дрэ сарэ ро-  
манэ колхозы адякэ жэ бэшлэ кулаки. Сы тэ адасавэ  
романэ колхозы, кай нанэ кулакэн тэ кай колхозо шу-  
кир кэрла буты, сы романэ колхозы дрэ савэ сы за-  
лыджины буты дрэван шукир, савэ сы премирована тэ  
савэ гинэнапэ фэдыдырэнца дрэ районо

Нэ сыр ракирла Тов. Сталино, треби шэвэс руко-  
водитъ, парувэлапэ бутитко форма, парувэлапэ форма  
дрэ классово марибэ. Акана кулаки откэрдэс на агити-  
руют, а подракирна чёrorэн собы ёнэ лыджинэ маш-  
кир чёrorэндэ кулакоскири линия. Сыр акана рома  
кулаки лыджяна марибэ социалистическонэ строитель-  
ствоса? Советско власть дрэван бут помогискирла чёro-  
рэнгэ ромэнгэ ваш адава соб ёнэ тэ ачен трудяшшёнэ  
манушэнца, собы чюрдэнэ фэлдытко джиибэ.

Дрэ Москва кэрна бут ромэн буты дрэ романэ  
транспортна артели так рома-кулаки закэдынэпэ и тэ  
подрискирна артелякири буты, отракирна ромэн соб тэ  
на джан дрэ буты, умарна грэн хачкирна бараки тэ  
инке кэрна бут на миштэ рэнды.

Одасавэн а ромэнца кулакэнца Советско власть  
росправинэлапэ адякэ жэ сыр тэ руссконэ кулакэнца.  
Нагара екхэс ромэс кулакос осэндякирдя сэндо тэ  
вибичядя Москватыр.

Партия тэ Советско власть пролыджяла коллекти-  
визация дрэ гавитка хулаибэна, пирикэрла гавитко ху-  
лаибэ прэ учё кофитко хулаибэ. Рома-кулаки подра-  
кирна ромэн чёrorэн, собы ёнэ тэ лыджян агитация

машкир чѣрорэндэ ромэндэ, собы коли чюрдэна фэлдытко джиибэ залынэпэ бы екхитконэ (индивидуально) хулаибнаса. Рома-кулаки подракирна манушэн соб тэ на отдэн ёнэ пэскиро имушшество дро колхозо. Адасавэн чѣрорэн ромэн савэ шунэна кулакос кхарна подкулачникэнца. Кулаки и ракирна, собы тэ заджяс дро колхозо ангил треби тэ бикнэс грэн тэ саро со сыс. Ёнэ ракирна со государство саро дэла ваш хулаибэ. Кулаки рома коли на джяла хачкирды буты сыр вэсеннэ сэво скэдыибнаскири кампаня (уборочная компания) осеннэ сэво и ад. дур. портинэна машины, пхагиерна савэ нибудь части би савьенгиरो нашты тэ кэрэс буты.

Романэ кулаки спхандлэ руссконэ кулакэнца и машкир лэндэ сы екх пэскирэ интересы тэ лыджяс марибэ социалистическонэ строительствоса. Нэ сыр бы романэ кулаки на камнэ, соб чѣрорэ рома тэ на джян прэ оседло джиибэ дрэ колхозы, соб тэ на парувэн пэскиро пхурано джиибэ, сатаки чѣрорэ рома полынэ со трэби тэ чюрдэс фэлдытко джиибэ и со трэби тэ явэс обшшэственнэ полезнонэ манушэнса дрэ СССР. Кажнонэнца бэршэса са бутыдыр и бутыдыр чѣрорэ мануша вчивэнапэ дрэ бутяритка семья и прилэна учястиё дрэ амаро социалистическо строительство. Классово марибэ инке бут бэрша явэла. Адатхыр тэрдэ задэыбэн ангил романо комсомоло соб тэ на ачявэс классово марибэ и ни про кицы на тангискирэс ворогос-кулакос. Романо комсомом ло банго тэ джинэл со ёв сы помошшнико партиакэ, со комсомолоса руководинэла коммунистическо партия, со комсомоло помогискирла тэ пролыджял партийно задэибэ.

## **Ваш э подготовка романэ кадры**

Тэ создэс амарэ кадры спхандло амарэ социалистическонэ строительствоса. Дрэ адава рэндэ эрвонэса задэибнаса трэби тэ кэрэс романы школа, кай кончинэна и джяна тэ сыклён дрэ разна сыкляибнытка заведения. Дрэ пэрво очередь педтехникумы,

сельтехникумы, политпросветительна, састыпнытка (врачи). Дрэ адалэ ськляибнытка заведения бичавэна комсомольцэн, бутярэн тэ колхозникэн тэрнэн, ваш адава Наркомпросо тэ отделе народно образованиё дэна штэты.

Амаро соцыялістическо строительство пролыджялапэ советсконэ властяса, сави камэл упрэдыр сарэстыр адава, собы кокорэ бутярнэ мануша газдынэ пэскири активность тэ камаибэ, а ваш адава треби тэ явэл учи сознательность тэ культурность.

Ваш адава, собы тэ газдэс амари культурность пролыджялапэ всеобшшэ пэрвоначяльно ськляибэ.

Всеобшшэ начяльно ськляибэ ваш чяворэнгэ кхэтанэ ликвидацяса налылварипэ барэ манушэндэ приджялапэ тэ отлыджяс кэ разна культурна организациы. Амэ джинас, со амэнгэ ачьяпэ чёро ро культурно наследство тагарскирэ стрёестыр, — сы бут миллионы налылварэн тэ дрэван набут откэрдэ культурна штубы.

Амарэ стронакэ приджялапэ тэ пролыджяс дрэван бари буты дрэ культурно строительство.

Бутярнэ тэ гавитка мануша дро Советско Союзо шукир полынэ одолэ барэ задэибэна, савэ тходя прэ лэндэ Октябрьско революця тэ зоралэс лынэпэ палэ культурно революця. Амэ ракираса ваш культурно революця пало адава со адай сыр тэ сарэ революцыи кэрна кокорэ мануша. Задэибэна савэ тэрдэ ангил амэндэ: тэ зорьякирэс культурно буты. А адая активность дрэ бутя дэла барэ достижения дро культурно бэрьипэ.

Дро пэрво бэрш Октябрьсконэ революця амэндэ лынэ са бутыр тэ бутыр тэ барьён каждонэ бэршэса школы, кай ськлёна тькнэ чяворэ. Амарэ барэ тэмпы дро соцыялістическо строительство сыр ко примеро: Сталинградско тракторно заводу Сельмаш дро Ростово, Турксибо и адякэ дудыр индустриализаця дрэ амари страна тэ коллектизаця дрэ гавитко хулаибэ. Ваш



саро жэ адава треби амэнгэ тэ откэрэс бут шэла культурна организации. Каждо нэви фабрика, заводу, электростанция, каждо нэво колхозо, мангэна уса бутыр лылварэн манушэн.

Амарэ успехи дрэ адава строителство выльджяибнаса учё ськляибэн лэна тэ барьён. Дрэ адава культурно строителство треби бут тэ тховэс ловэ. Дрэ плано 1930-31 бэрш прэ начяльно ськляибэ отмэкно прэ ада буты 400 млн. састэ. Дрэ адава плано на вдяжна бут ваврэ культурна просветительна организаци. Дрэ тагарискиро строе прэ саро манушэвгири ськляибэ отмэкэласпэ на бутыр сыр 300 млн. састэ.

Амэ камас собы тэ явэн культурна штубы тэ кхэтанэ одолэса тэ газдэс учедыр ськляибэ. Амари школа сы на адасави школа, сыр сьс дрэ тагарискиро времё. Амари школа тходы ваш интересо соцыалистическо строителство. Амэ пэскиро ськляибэ льдзяса адякэ, собы ськляибэ тэ авэл спхандло амарэ производственонэ джибнаса сыр ракирдя амэнгэ Владимиро Ильичё Ленино. Адава ськляибэ банго тэ дэл кофо пролетариатоскэ. Амари школа банги тэ освободинэл замардэн манушэн лакирэ нотатыр. Со амэ дрэван баро штэто отмыдзяса ськляибнаскэ ськавэла одова со дро тагарискирэ бэрша госудаствоскэ обгыяпэ екх ученико дро школа дро бэрш 8 састэ, а дро 28-29 бэрш—43 састэ.

Дро 1929/30 бэрш-52 састэ и дро 1930/31 бэрш придыкхно прэ ученикостэ 68 састэ дро екх бэрш.

Сыр амэ джинас тагарискири Россия гиндяпэ барэ „кхэрэса бутитконэ манушэнгэ. Дрэван на камья тагари, собы тэ явэл амэндэ нацыонально культура. Тэ рикирэс дрэ темнота набарэ нацыональности дрэ адава сьс сари нацыонально политика тагарис.

Октябрьско революция тходя прэ адава трушыл. СССР ськавэла сыр прольдыялапэ пролетарско нацыонально политик. Кэрдо саро собы тэ газдэс нацыонально культура.

---

Шунэна ськлякирибнаскирэс.



Сы адасавэ нацыональнасці савэ акана на отачена великоруссконатыр. Адасавэ рэспублікі сыр БССР, Крымско рэспубліка, УССР, влыджинэ пэстэ обшшэ сыкляибэ учедыр сыр РСФСР. Адава одолэ нацыональнасці, савэ жыко революцыя бангэ сыс тэ гинэн пэс руссконэнца, лэндэ на сыс пэскирэ лыла пэскири родно чиб.

Окэ ласа ромэн, амэ сарэ джинас, со дрэ тагарискирэ бэрша ромэндэ на сыс литературна организацыя, дрэ гаджаканы школы ромэн на мэкнэ, а конэс приленас дрэ школа? Адасавэн савэ сыс барвалэн лэн сыс набут.

Адалэстыр амэ дыкхаса, со покицы на сыс ромэндэ пэскиро лыл, рома са бутыр бистрэна пэскири романы чиб. Адыкэ тагарискири нацполитика кэ адава и лыджия, собы сарэ тыкнэ нацыональнасці тэ кэрэс зорьяса руссаконаса. Чычэ, тагарискиро правительство вымэкья набут книжки прэ чыба кой савэн нацыональнастен, нэ адава сыс книжка религиозно кай ракирлапэ со тагари дэвлэстыр тходо, со барвалэн манушэн треби тэ шунэс и тэ кандэс.

Окэ состыр нацыональнасці дрэван дур отачнэ ваврэ нацыональнастендыр Ваш адасавэ нацыональнасці амари партия и Советско власть дрэван бут помогискирла, тэ газдэл лэнгиро культурно и экономическо быто.

Тов. Сталино генерально секретарё Ц К партия пхэндя прэ дэшушовто партиякиро с'езде со треби тэ помогискирэс адалэнгэ нацыональнастэнгэ, савэ дур отачнэ ваврэ нацыональнастендыр, собы ёнэ тэ дотрадэн лэн и кхэтанэ лэнца тэ джян дро екх герой дурыдыр.

Саро амаро хулаибэ учес барьёла. Лава тов. Сталиноскирэ: „Амэ бангэ тэ дотрадэс и тэ пиритрадэс капиталистическа страны техникаса и культураса“, — пролыджянапэ дро джиибэ.

В. И Ленино пхэндя, со „амэндэ сы саро ваш адава, собы тэ кэрэс соцыализмо“, только екх на ух-



### Дрэ романы школа

тылла—культура“. И окэ амэ пролыджяса пандж-бэршытко плано дро штар бэрша, нэ сы и адасавэ хулаибэна, плано савэн кэрдо сы дро трин бэрша и дро дуй.

Нэ коли барьёна амэндэ нэвэ фабрики и заводы, электростанцыи, пирикэрлапэ гавитко хулаибэ прэ крупно соцыялистическо хулаибэ, совхозы, МТС ваш саро адава баро хулаибэ треби тэ дэс квалифицырованно бутярэн.

Амаро задэйбэ сы, тэ дэс дрэ набаро сроко тэ уджинэс техника дрэ пэскирэ производство и тэ джिनэс ласа тэ управинэс. Акана, ужэ сы бут дрэ промышлэнность, кай бут бутярнэ мануша сы залынэ ськляибнаса.

Покицы амаро строительство джяла упрэдыр, треби собы бутыдыр тэ джяс и дрэ техника.

Треби тэ пхэнэс, со амэндэ пэскирэн пролетарско-нэ спецыалистэн набут, а сы спецыалисты буржуазия-тыр, савэ на камэн тэ газдэн амри соцыалистическо промышленность адава амэнгэ треби тэ создэс пэскирэн спецыалистэн.

Трудяшшы рома бангэ тэ полэн, со коли на ухтылла культурнонэ квалифицырованнонэ манушэн дро ванрэ национальности, то машкир ромэндэ лэн совсем нанэ.

А кхэтанэ адалэса барьёла амэндэ пэскири культура и хулаибэ.

Коли тэ дыкхэс про адасавэ достижения сыр романэ школы, клубы, романы литература, театро колхозы, романо сельсовето, пирдал адава амэнгэ треби тэ создэс спецыалистэн.

Амэ джинас, со амаро хулаибэ газдэлапэ учедыр и адава на обджяла ромэн. Акана кокорэ рома пригала на со рома ачнэ на адасавэ сыр дэшуштар бэрш палэ.

Акана на адякэ бут ушунэса машкир ромэндэ ракирибэна ваш тарго грэнца и зумаибэ. а бутыр ушунэса нэвэ лава ваш панджбэршытко плано ваш колхозно и культурно буты, ударничество и соцсоревнованиё.

Амэнгэ ромэнгэ треби тэ тховэс задэйбэ тэ создэс пэскирэ кадры, соб тэ явэн пэскирэ сыкляибнаскирэ, агрономы, техники, састыпнаскирэ и ад. дурыдыр.

Адава бутыдыр сарэндыр бангэ тэ полэн тэрнэ мануша и дро пэрво очереды комсомольцы савэ бангэ тэ джян тэ сык ён.

Советско власть дэла саро, соб тыкнэ отачнэ национальности газдынэ пэскиро джибэн, собы ёнэ дотрадынэ адалэ национальности савэтэрдэ учедыр лэндыр.



Цыглишшепромо. Грушина правленийскиро председателскиро заместителё

### **Тэ на совэс, тэ дыкхэс палю каж- до шаго классовонэ врагос**

**Амэ** пиридживаса реконструктивно периодо, саво сы дрэ одова, со бутярно классо и трудяшя мануша СССР сарэ способэнца са зоралыдыр домарна капиталистическа элементы, савэ инке ачнэ дрэ амари страна.

Польно, со социалистическо строительство выхарла марибэ стронатыр классовонэ вругэн и лэскирэ агентэн. Кулако, нэпмано, рашай, сектанто екхэса фронтоса лыджяна марибэ пролетарсконэ государство-

са, ёнэ на камэн тэ ачявэн пэскирэ позиции зоралэс лыджяна марибэ соцыалистическэнэ строителъствоса.

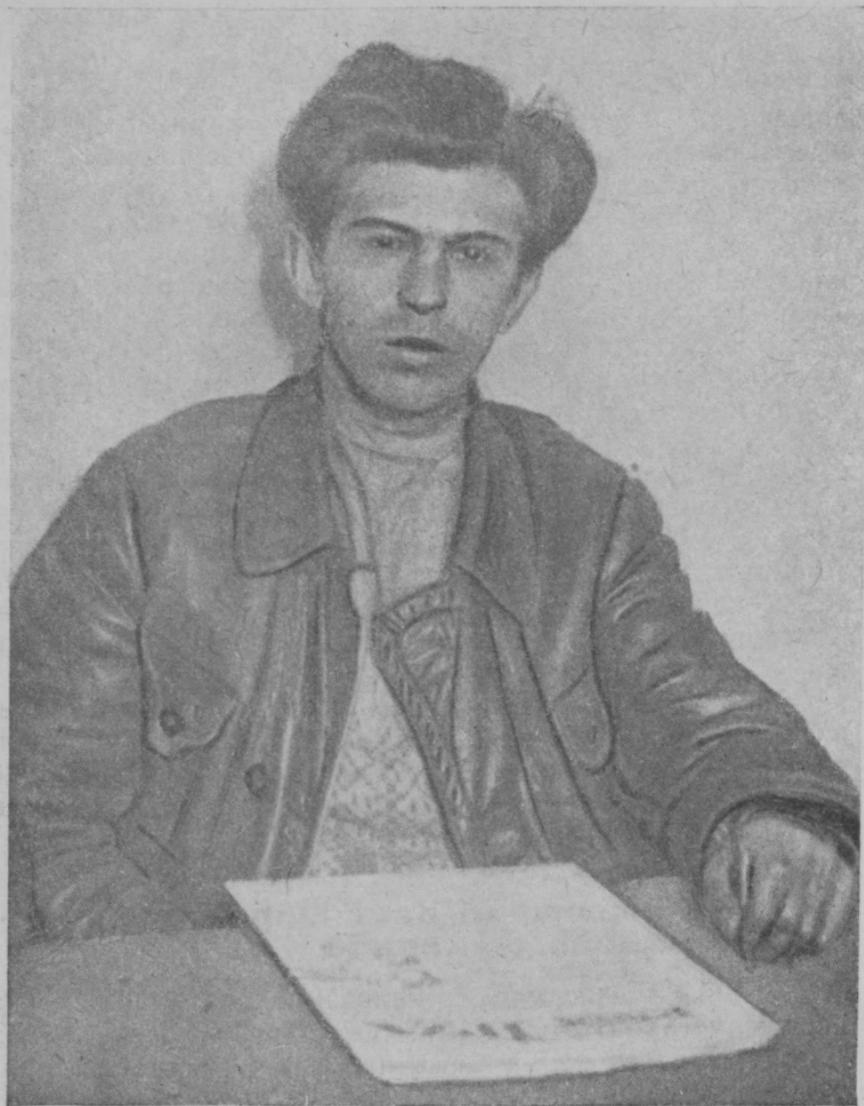
Ёнэ камэн тэ обухтылэн пэскирэнца влияниёса отачнэн трудяшщёнэн манушэн и тэрэн форитконэ бутярен и гавитконэ манушэн.

Акана фо, мы дрэ клас ово марибэ ванрэ. Кэ адава жэ классово ворого акана бутыдыр опытно, дро марибэ амэнца ёв высыкля сыр треби тэ гагазэспэ. Адай комсомоло бан о тэ лыджял зоралэс марибэ амэрэнца классовонэ ворогэнца, Нэ адава инке на саро. Ваш адава собы зоралэс тэ марэс классовонэ ворогос комсомоло банго тэ джинэл шукаринькэс лен носкиро сыкляибэ. Только Лениноскирэ оружиёса имэ могискираса тэ розмарэс амэрэн классовонэ ворогэн.

Тов. Сталино инке дрэ 1925 бэрш тходя задэибэн ваш воспитаниё тэрнэн соб тэ создэс бойцэн ваш марибэ пало соцыализмо дрэ амари строна. Адава воспитаниё тэрнэн банго тэ авэл дрэ духо соцыализмо. Адава сы, со победа дрэ соцыалистическо строителъство дрэ амари строна авэла и адава треби. Второ собы тэ джинэс, со амаро бутяритко государство рикирла дро пэстэ сарэсвэтытко значениё, со амаро государство сы база ваш розкхуибэ пролетарско революция дрэ саро свэто. Трито,—тэ сыклякирэс тэрнэн дрэ патяибэ кэ руководство кэ коммунистическо партия. Комсомольцы лыджяна буты дрэ сарэ хулаибэна дрэ промышленность и дрэ гавитко хулаибэ, дрэ коопераця дрэ совето дрэ культурно просвитительна організаця и ад ур.

Треби собы каждо комсомольцо активисто тэ спхандэл пэскири каждо дэвэсытко буты сарэнса амарэ задэибэнэнца ваш кэрибэ соцыал стическо обшщество. (Сталино вопрос Ленинизма стр. 219).

Амарэ пхарипэна; савэ тэрдэ ангил соцыалистическо строителъство, трэби тэ джинэс, катыр ёнэ выбарьёна. Комсомольцы бангэ тэ помогискирэн партиякэ тэ змэкэс продукциякири себестоимость тэ газдэс тэмны дрэ индустриализаця, тэ бутякирэс и тэ на стховэс васта дрэ соцыалистическо пирикэрибэ гавитко хулаибэ, ваш



Цыгхимпромо. Комсомольцо Барановско. Культкомиссиякиро  
председателё

коллективизация тэ помогискирэс пэскирэ бутяса и тэ сыкавэс ла сыр примеро.

Коли амэ камас тэ домарас капиталистэн и тэ джяс ангил, треби тэ буглякирэс и тэ пирикэрэс амари промышленность, ам ро хулаибэ, тэ кэрэс нэвэ фабрики и нэвэ заводы тэ вльджяс коллективна гавитка хулаибэна и машинно техника дрэ гавитко хулаибэ.

Социалистическо строительство проджяла дрэ классово марибэ, классово марибэ джяла пиро разно. Умарна пало вэнгло селькорос, рабкорос обшественникос и доджяла кэ экономическо контрреволюция. Амаро классово ворого парудялэ, амэ лэс зоралэс домардям дрэ откэрдо марибэ прэ фронто дрэ гражданско марибэ. Амэ зоралэс мараса каждонэса дывэсэса. Нэ классово ворого гаравэлапэ адякэ со лэс на сыго латхэса. Марибэ классовонэ врогос джяла дрэ гавитко хулаибэ, дрэ коопераця, дрэ колхозо дрэ литература дрэ театро и дрэ бут вавир штэты. Пал адава каждо комсомольцо банго тэ явэл прэ стрэга. Классово враго латхэлапэ машкир амэндэ, классово враго камэл тэ марэлпэ.

Каждо тэрно бутярно, каждо тэрно говитко мануш а инке бутыр комсомольцо банго тэ галёл тэ розкэдэлпэ дрэ обстановка и тэ кэрэл дро пэскиро времё чячюнэ выводы сыр ваш пэскири буты, адякэ жэ и ваш пэскири организаця.

### **Комсомоло ваш марксистко ленинско сыкляибэ**

**Борьёла** индустриализация дрэ амари страна ваш сави са бутыдыр и бутыдыр треби тэрнэ зорья. Дэшитка тысен кэрна буты прэ фабрики, заводы, нэвэ утырья. Машкир адалэ тысенцы бутярен кэрна буты тэрнэ романэчявэ, савэ инке на прогынэ ни савэ политсыкляибэ. Ангил лэндэ сы тэрдо задэибэтэ лыджяс Ленинско сыкляибэ. Барьёна романэ колхозы, промысловы артели, клубы и лолэ вэнглы и ваврэ ромынэ



Цыгхимпромо. Ударнико

5—895

организацыи и дрэ сарэ адалэ организацыи приджяла-пэ тэ руководинэс, партийнонэнгэ и комсомолскэ ваш адава треби кокорэнгэ шукаринько тэ явэс политическо подготовлено. Ваш адава собы тэ руководинэс манушэнца треби кокорэнгэ тэ явэс прэ шэро учедыр. Бут сы романэ комсомольцы, савэ на полэна задэибэна амарэ партия и советско власткирэ. Прэ адасавэндэ космосомольцэндэ бут влияют пхурэ рома и ёнэ на могискирна на уракирнэ отачнэ ромэн, собы ёнэ тэ чюрдэн пхурано романо джибэ и тэ джан тэ кэрэс сави на яви полезно буты. Комсомольцы рома бут согласнэнанэ пхурэнца ромэнца, савэ на камэн тэ чюрдэн пхурано джибэ савэ ракирна со “амэ фэдыр джяса про тарго а на „кэраса буты“. Сы бут адасавэ случаи со комсомольцы поддэнапэ лэнгирэ лавэнгэ и чюрдэна буты.

Выджяла адава адалэстыр со романо комсомоло сыр треби нанэ подготовлено политически.

Сы адасавэ товариши, савэ на отдэна пэскэ отчето и кэрна буты дрэ корорипэ и на джинэн ваш со ёнэ кэрна и конэскэ ёнэ кэрна. Адай романэ комсомолскэ помогискирна Марксистско Ленинско сыкляибэ. Ёй поморкскирла комсомолскэ тэ полэс чячюнэс саро амаро соцыалистическо строительство и газдэла классово марибэ амарэ ворогэнца.

Тэ обухтылэс Марксистско Ленинско теория, адава дрэван шукир помогискирла и адава явэла зоралэ орудіёса ваш ромэнэ комсомольцэнгэ дрэ соцыалистическо строительство. Адава помогискирла чячюнэс тэ розкэдэспэ дрэ классово марибэ, адава сыклякирла ромэн комсомольцэн.

Марксистско Ленинско сыкляибнаса тэ дэс отпоро дукханэнгирэ явлениэнгэ дрэ амарэ ряды.

Прэ трито с'эздо ВЛКСМ Владимиро Ильичё Ленино ракирдя ваш коммунистическо мораль, бут ракирдя ваш классово марибэ.

Ильичё ракирдя:

„Классово марибэ продолжинэлапэ, ёв только

парудя пэскири форма... и амарэ задэибэна — тэ подчининэс сарэ интересы кэ марибэ“.

Амарэ успехи дро соцыалистическо строительство, дрэ гавитка хулаибэна и дэла зор тэ хаськирэс кулакос сыр классо, амаро рокхуибэ дрэ соцыалистическо строительство про саро фронто пролыджяла кэ классово марибэ классовонэ ворогэнца.

Гавитка чёrorэ и середняки вгынэ дрэ колхозы, адалэса ёнэ тырдынэ про зорало патяибнытко дром, кэ политика дрэ амари партия. Бутяритко классо шукар патяла дрэ чячюны буты дрэ строительство соцыализмо.

Партия тходя задэибэ тэ домарэс кулакос сыр классо, комсомольцо дрэ пэскири практическо буты на банго тэ бистрэс адава.

Рома комсомольцы бангэ тэ лыджян зорало марибэ амарэ ворогэнца романэ кулакэнца и ваврэ национальнонэ кулакэнца, тэ хаськирэн кулакос сыр классо прэ база сплошно коллективизация, шукир и чячипнаса тэ пролыджяс хулаибнытка политическа кампани, марибэ пало соцсоревнованиё и ударничество, тэ выкэрэс и тэ пирикэрэс контрольна цыфры дрэ штарто решшаюшщэ бэрш пиро панджбэршытко плано. Рома комсомольцы бангэ тэ создэн политическо сознательность машкир тэрнэ чявэндэ и тэ лыджян марибэ рвачествоса и лжеударничествоса. Тэ обухтылэс 100% тэрнэ чявэн соцсоревнованиёса и ударничествоса.

**Каждо комсомольцо лачё ударнико.**

**Каждо ударнико — рационализаторо плановико и англатуно дрэ обшшественно политическо джиибэ.**

Адава сыкавэла, со Ленинско комсомоло сы пэрво партийно помошшнико.

**Ваш интернационально буты машкир комсомольцэндэ**

**Ваш амари страна треби нэвэ мануша. Настойчивонэн, соб тэ явэн адасавэ мануша, савэ бы тэ кэрэн**

на только ваш пэскэ и пэскири семья, нэ савэ бы могискирдэ тэ отдэн пэс прэ рэндо строительствоскэ. Треби собы нэво поколениё тэ галёл и тэ газдэл классова интересы учедыр пэскирэндыр личнонэдыр иитересэндыр.

Нэво поколениё банго шукир тэ галёл и тэ джинэл пэскирэ пшалэн и врагэн машкир разна национальности. Амарэ тэрнэ мануша бангэ тэ джинэн со бутитка и сарэ трудяшшися савьятыр бы ёнэ национальностятыр тэ на явэн — сарэ ёнэ пшала машкир пэстэ, сарэ ёнэ марнапэ пало екх интересы. Пашил адава амарэ тэрнэ мануша бангэ шукар тэ джинэн, со машкир каждо национальность сы враги ваш бутяритко классо,—адава буржуазия, помещшики и кулаки. Тэрнэ мануша бангэ тэ воспитынэспэ адякэ, собы ёнэ тэ галён со треби тэ марэспэ ваш классова интересы бутярнонэ классос, сарэ амарэ угнетателенца савэ нацыяса ёв бы на сяс. Адава сы задэйбэ интэрнациональнонэ воспитаниёс.

Сыр могискирла тэ явэл амэндэ про дэшу панджто бэрш революция, дрэ строга, сави пэрво дрэ саро свэто дья равенство ваш бутяритконэ манушэнгэ сарэ национальностэнгэ, сави хаськирдя тасаибэ екх национальность вавряса инке могискирла тэ явэл национально холы и брезгима екхэ национальностя кэ вавир коли ёнэ адосавэ жэ бутярья. Амэ джинас со тагаритко Россия сяс старибнаса ваш бутыдыр 130 нацыоанльностенгэ. Дрэ камаибэн тэ кэрэс бутыдыр пэскирэ кофы тагаритко правительство пролыджяла откэрдо откэдыбэн. Ёв обкэдэлас саро сырьё и обкэдэлас лаче пхувья. Тагарискиро правительство зарикирлас экономическо розкхуибэ строинэлас на фабрики и заводы а кхангирья и барэ кхэра (старибэна). Крестьянство рундя тэло налогова пхарипэна. Кхэтанэ экономическонэ тасаибасна тагаритко правительство зарискирдя и культурно розкухибэ. Соб тэ отрискирэс пэстыр холы дро времё коли сы кризисо, бибутякирэс тагаритко правительство залэлэспэ холякирибэнаса прэ юдэндэ и кэрла тэ юдэнгиро погромо. Адякэ тагари хохаибнаса зракхэлас темнота машкир бут националь-

ности, савэ сыс дрэ тагаритко Россия и саро времё розджангавэлас холы екхэ нацыональнастятэ кэ вавир. Дрэ адая политика тагаритко правительствостэ сыс союзники нацыонально буржуазия. Адалэскэ жэ шукар помогискирнас кхангирья, синагоги, мечети и рашайтка школы, кай библияса и евангилияса замарнас манушэнгирэ годя тыкнэ бэршэндур. Адалэстыр сы дыкхно кой савэ слои машкир украинска, белорусска, романэ польска, татарска, еврейска бутярья и крестьяне гиндлэ пэс притасандэнца бутыдыр на только пал адава со ёнэ бутярья и гавитка трудяшшы бутярья савэндур случкирна цыпа капиталисты и помешшики и пал адава со ёнэ поляки украинцы, татары евреи и ад. дур. Ёнэ чьстэс дыкхэна пэскирэ ворогэн на только дрэ руссконэ городовонэстэ и жандармостэ нэ и дрэ саро русско, адалэстыр и дрэ руссконэ бутяритконэстэ и гавитконэ гаджестэ. А адава только и треби сыс тагаритконэ правительствоскэ буржуазиякэ и помешшикэнгэ.

Буржуазия на дэя и на домэкья собы тэ скэдэспэ кхэтаңэ бутярнэ классоскэ ваш марибэ пэскирэнса ворогэнса. Окэ катыр лыяпэ нацыонально холы.

Состыр жэ акана после октябрьско революция сы инке нацыонально холы. На треби тэ бистрэс со инке дрэван бут ворогэн ачьяпэ дрэ амари строңа. Гинэлапэ пашыл 2 миллионы лишэнцэн, машкир савэндэ сы нэпманы, кулаки, рашая и ваврэ бывша мануша, савэ на могискирна тэ бистрэн пэскиро лачё джиибэн дро тагаритко времё.

Откэрдэс тэ пролыджян пэскирэ рэнды лэндэ нанэ зор, ёнэ пользынэнапэ темнотаса и набарэ сознательностяся кой савэ манушэн машкир бутитконэндэ и пролыджяна холы машкир бутитконэндэ разнонэ нацыендэ. Акана коли зоралэ наступлэниёса бутяритконэ классос про остатки капитализмо дрэ СССР дро форо и дро гав коли дрэ соцыалистическо строительство втырдэнапэ миллионы, пролетариато встретинэла прэ пэскиро дром особеннэс зорало сопротивлениё пэс-

кирэ ворогэндур. Окэ состыр амэндэ инке сы холы ко ваврэ нацыональности. И акана сыр николи острэс тэрдо пучибэн ваш интэрнацыонально барьякирибэ нэво поколенийэ.

Тов. Сталино ракирдя ваш задэибэна интернацыонально сыкляибэ комсомольцос:

„Комсомоло лыджяла буты машкир сарэ нацыональности. Кокоро комсомоло сы интэрнацыонально, адава жэ комсомоло сы помошникоса ВКП(б). Треби собы комсомоло със дрэ сарэ нацыонально джибэ. Треби собы амарэ услэхи и пхарипэ дрэ классово марибэ пролетариатоса тэ явэн спхандлэ сарэ свэтытконэ пролетариатоса

Треби тэ присыклякирэспэ комсомолоскэ тэ розкэдэспэ дрэ амари революцыя и тэ полэл лакиро сарэ свэтытко значениё, со амари революцыя помогискирла ваш марибэ пролетарсконэ революцыя дрэ сарэ строны.

### **Комсомоло пало соцсоревнованиё и ударничество.**

Прэ XVI партийно с'езде т. Сталино ракирдя, со ни екх страна дро саро свэто на джинэл адасавэ барэ тэмпы роскхуибэ и барьипэн, сыр дрэ амари страна.

Лениноскирэ задэибэна тэ дотрадэс и тэ пиритрадэс капиталистическа строны дрэ техническо экономическо отношениё амэ пролыджяса дро джиибэн ваш адава рэндо амэ газдыям дрэван барэ марибэ ваш уче тэмпы.

Комсомоло прилыя и прилэла учястиё дрэ адава марибэ ваш тэмпы.

Марибэ ваш тэмпы със на только адалэнса кон тормозинэла адалэ тэмпы и на только марибэ правонэнса уклонистэнса н троцкистэнца элементэнца,



### Цыгпишемпромо. Ударно бригада

савэ дро пэскиро дыкхибэ (взгляды) ваш тэмпы индустриализация дрэ амари страна сджямпэ. Марибэ ваш тэмпы сы дро одова, со амэ ла лыджяса каждо дывэс прэ амари буты. Марибэ ваш тэмпы вгыя дро кажно фабрика и заводу дрэ кажно гав.

Марибэ ваш тэмпы сы, со ла лыджяла ЦК и каждо ударнико и амэ дыкхаса, со адалэстыр марибнастыр могискираса тэ пхэнас, со лозунго вычюрдыно трудяшшёнэнца „Панджбэршытко дрэ штар бэрш“, про-лыджяса дро джиибэн.

Амари партия смогискирдя (сумела) шукар тэ допхэнэс бутитконэ классоскэ и сарэнгэ трудяшшёнэнгэ СССР ваш амари индустриализация и бутитко классо прилыяпэ ваш выкэрибэ и пиривыкэрибэ плано, ваш встречно промфинплано.

Адава сыкавэла прэ рэндо со надыхки прэ вредительство классовонэ врагос лэнгэ на удэяпэ тэ урикирэс (удержать) барьипэ дро социалистическо хулаибэ.

Дрэ амарэ васта пролетарско государство сы сарэ зорья, амэ пиро плано кэраса пэскиро хулаибэ.

Хулаибнаскиро барьипэ дрэ амари страна дрэван шукир полэна амарэ враги. Враги амарэ полэна кэ со лыджяла барьипэ дрэ соцыалистическо хулаибэ дрэ амаро Советско Союзо.

Ёнэ ужэ на санапэ пало амаро панджбэршытко плано, сыр ёнэ сандлэпэ гара, ёнэ сыгыдыр ровэна адалэ панджбэршытконэ планостыр, пал адава со ёнэ дыкхэна со кхэтанэ адалэса, со дрэ СССР барьёла хулаибэ, лэндэ хулаибэ хасёла.

Сарэ джинэн со соцсоревнованиё и ударничество дрэван бут скхэлла дро соцыалистическо строительство-скиро, барьипэ адалэса газдыяпэ производительность и выкэрибэ планы. Соревнованиё и ударничество розмардэ адалэн кон трашадяпэ и на патяндья дрэ амарэ тэмпы.

Ударна бригады тырдынэ дрэ саро амаро соцыалистическа хулаибэ дрэ савэ прилэнапэ пхурэ и тэрнэ пролетарии, амарэ ударники сыкавэна дрэван лаче сыкаибэн дро соцыализмоскиро строительство.

Соцыалистическо соревнованиё и ударничество зоралэс помогискирла ваш коммунистическо воспитаниё бутярнэ классоскэ кэ отлыджяибэ кэ соцыалистическо буты.

Окэ со ракирла комсомолка. В. Н. Соколова романэ артелятыр Цыгхимпромо

„Коли мэ вгыём дрэ ударна бригада мэ удыххьем вавир. Мэ кэрава буты дрэ фасовочно цэхо, дрэ амари бригада 3 мануша и амэ бутыр выкэраса нормы ваврэндыр прэ 5 проценты. Адая бригада дрэ пэрвомоло сы пэрвовонаса ударнонаса бригадаса.

„Отэнчи коли амарэ бутярнэ дыкхэна, ракирла — Соколова, со адасаво ударничество и пирдал адава коли пролыджянапэ доклады ваш соцсоревнованиё ударничество и бут амарэ бутярнэ вгынэ дрэ ударники.



Цыгхимпромо. Комсомолка ударница Соколова



**Правлениёскиро екэдэибэн дрэ артель Цыгхимпромо.**

Амаро заводу № 1 выкхардя про соревнованиё вавир романо заводу „Цыгпишшепромо“ Окэ прилыджява доракирибэ (договор):

### **Доракирибэ**

Ударно заводу № 1 промыслово коопер. Т-во „Цыгпишшепромо“. 1-нэ октябрёстыр 1931 бэршэстыр жыко 1 октябрё 1932 бэрш ваш адава, собы сыгыдыр тэ выкэрэс 5 бэршытко дро штар бэрш дрэ пэскиро времё тэ дэс Госпромышленностякэ дрэван миштэ то-вары, тэ выполнинэс партиякиро решениё ваш бутякирибэ уд арнонэ тэмпэнца, амэ бутярья и служашья заводостыр № 1 Цыгхимпромо об'являем пэс ударникэнца 1-нэ октябрёстыр адалэ бэршэстыр и даса лав тэ выкэрэс промфинплано пиро сари лэскири буты и выкхараса про соцсоревнованиё артель Цыгпишшепромо пирэ следуюшья пункты:

1. Бутыр тэ выкэрэс буты против промфинплано прэ 10%.
2. Тэ тыкнякирэс росцэнки пиро саро заводу прэ 5%.
3. Пхэрдэс тэ хаськирэс брако.
4. Пхэрдэс тэ издживэс прогулы и дрэ пэскиро времё тэ явэс прэ буты.
5. Тэ прилэс участиё дрэ обшшественно джиибэ дрэ заводу прэ 100%.

## **Бангипэ ударникэн про заводу и лэскирэ правы**

1. Дрэ практическо буты ударнико банго тэ на кэрэл прогулы и простои, тэ выполнинэс сарэ внутрэнна роспорядоскирэ правилы.

2. Тэ газдэс пэскири норма дрэ выкэрибэ и тэ лыджяс марибэ одолэнса, кон фрэнтынэла дрэ буты.

3. Рацыонализировать пэскири буты, тэ лыджяс экономия дрэ сырьё и тэ марэспэ бракоса и тэ фэдырьякирэс продукцыякирэ качества.

4. Ударнико газдэла пэскиро техническо и обшшественно образовательно сыкляибэ пирдал разна курсы, техникумы и ад. дур.

5. Тэ залыджяс взродыбнытко жалобна книга и тэ зачинэс одолэн кон на шукар отлыджялапэ кэ буты и дурыдыр злостнонэн тэ вылыджяс прэ калы пхал.

6. Ударна бригады дэна лав тэ явэс прэ производственна совешшянии и тэ влыджяс пэскирэ производственна предложени.

## **Ваш обшшественно буты**

1. Сарэ бутярья прэ 100% вджяна дрэ добровольна обшшества и активно кэрна дрэ лэндэ буты.

2. Тэ вычинэс и тэ гинэс газета „Кустарь и одиночка“ и романо журналэ „Нэво Дром“.

3. Сарэ заводоскирэ ударники бангэ тэ пролыджян партиякирэ и правительствоскирэ задэибэна.

Подчинэна:

Ударничество роскхувэла буты отачнэ бутярнэн и тэрдэла лэн пал пэстэ. Акана дрэ адава заводу „Цыгхимпромо“ сы штар ударна бригады, савэ машкир пэстэ соревнууются.

Окэ прилыджява доракирибэ.

## Доракирибэ

Ударно бригаала тов. Осиповонакири И. Е. выкхарла прэ соцсоревнованиэ тов. Шышковонакири П. В. 1 ноябрэстыр 1931 бэршэстыр.

Ваш выкэрибэ промфинплано пирэ трито решаюшшэ бэрш дрэ панджбэршытко плано. Кэрава пэскири бригада ударнонаса пирэ лав 14 Октябрэскиро бэршытко революция и выкхарава прэ соцсоревнованиэ бригада № 1 тов. Шышковонакири П. В. прэ следуюшшя пункты:

1. Тэ газдэс бутякири производительность прэ 25%.
  2. Пхэрдэс тэ хаськирэс прогулы и опоздания.
  3. Тэ фэдырьякирэс качество дрэ продукция.
  4. Тэ дэс дрэ экономия топливо.
  5. Пхэрдэс тэ хаськирэс брако.
  6. Тэ псирэс прэ производственна совещшанин.
  7. Тэ псирэс прэ заводоскирэ и цэхова скэдыбэна и адякэ жэ активнэс тэ кэрэс буты дрэ общественно джиибэ прэ производство.
- Доракирибэ пхэрдэс прилава бригада № 1. Шышкова П. В.

Мещеряков

Сокышов

Осипов

Тюттунин

Брушина

Луканин

Луканин

Андреев

Тюттунин

Осипов



Цыгхимпромо. Ударница Р. Фролова

Соцсоревнованиё и ударничество сы большэвистско принципо дрэ барьипэ соцыалистическо строительство дрэ саво кóмсомольцы прилэна бари буты. Романо комсомоло кхэтанэ ваврэнса комсомольцэнца газдэла ударна тэмпы, романо комсомоло пиривыкэрла амарэ производственна программы.

Задэібэна савэ тэрдэ ангил романо комсомоло дрэ решаюшшэ 4 бэрш панджбэршытконэ плано про-  
лыджяна дро джибэ и на тыкнякярна соцсоревнова-  
ниэ и ударничество, а инке бутыдыр и учедыр газдэна.

Пало ноябрэ и декабрэ 1931 бэрш Грачевона-  
кири бригада—4 мануша дрэ фасовочно цэхо вы-  
кэрдэ производственно задэибэ прэ 107<sup>0</sup>/<sub>0</sub>-тов. Востро-



Цыгпишшепромо. Ударница А. Орлова

вонакири бригада — 4 мануша выкэрдэ прэ 103<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, бригада тов. Шишкина — 5 мануша прэ 116<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, бригада тов. Золотарёвонакири — 5 мануша выкэрдэ прэ 131<sup>0</sup>/<sub>0</sub>

Индивидуально соцсоревнованиё дья:

Соколова В. К. выкэрдя производственно задэибэ	прэ 121 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>
Вербитско .....	прэ 108 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>
Головкино .....	прэ 100 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>
Глинкина .....	прэ 98 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>
Шишкова. Е. П. ....	прэ 108 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>

Пало январёскиро чён 1932 бэрш бригада тов. Алексеева выкэрдя бутыр задэибнастыр 3<sup>0</sup>/<sub>0</sub>.

Бригада тов. Осиповонакири пиривыкэрдя задэибэна прэ 5<sup>0</sup>/<sub>0</sub>. Каждо ударно бригада лья прэ пэстэ ответственность на только ваш пэскири бригада нэ и ваш саро цэхо, заводу и страна. Тов. Сталино ракирдя: собы кажно комсомольцо — активисто тэ спхандэл пэскири кажнодэвысытко буты дрэ саро амаро строительство адыкэ собы ёв тэ джинэл ваш дуратунэ (перспективы) кэрибэ соцыалистическо обшшество.

Адай треби комсомолоскэ тэ лэс про буксиرو отачнэн.

„Коммунистическо Союзо тэрнэн банго тэ явэл ударнонэ группаса, сави дрэ сари буты сыкавэла со ёй помогискирла и дэла инициатива“.

Адалэ лава пхэндлэ Лениноса дэшукх бэрш одолэскэ палэ прэ III с“езде ВЛКСМ, пхэрдэс треби тэ влэджяс кажнонакэ бригадакэ. Романо комсомоло банго тэ гинэс пэс чястяса адалэ ударнонэ группа, тэ розкхувэс дрэ пэстэ инициатива.

## **Амарэ задэибэна**

**Д**жиибэ тходя ангил амари партия, ангил комсомоло, ангил сари амари страна бут нэвэ задэибэна треби шукир тэ джинэс сарэнгэ трудяшшёнэнгэ, савэ марнапэ пало соцыалистическо знамё сарэнгэ комсомольцэнгэ.

Дрэван барэ амарэ успехи дрэ соцыялістическо строителство савэ домардяпэ бутяритко классо и сарэ трудяшшы. Пало руководство коммунистическо партия, адалэ успехи амэ дыххаса кажнонэса дывэсэса. Адалэ успехи дыххэна отачнэ и налылварэ мануша.

Дрэ барыпэ амаро народно хулаибэ дро успешно соцыялістическо строителство амэ на забистраса классово марибэ, саво соса бутыр рызкхувэлапэ амаро хулаибэ адалэса бутыдыр джяла классово марибэ.

Коммунисты и комсомольцы — адава революцыонеры на про екх дывэс, и на про екх чён и на про екх бэрш. Буглякирлапэ амаро строителство, ангил амэндэ встретинэнапэ пхарипэна савэ амэ пиримараса, (преодолеваем). Тэ пиримарэс адалэ пхарипэна тэ выполнинэс задэибэ соцыялістическо строителство комсомоло и бутяритко классо гавитка трудяшшы мануша захачькирна (закаляют) пэскиро классово марибэ против капиталистическонэ элементэн.

---

Редактор *Дударова*. Техред *Царевич*. Сдано в произв. 1/VII-1932 г. Подписано к печати 15/XI-32. Инд. ДН—О. М. Г. № 3340. Ф. бум. 72×105<sup>1</sup>/<sub>32</sub> 171360 зн. в 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> п. л. Уп. Главл. В-11114. Зак. 895. Тир. 1.000

17-я тип. треста «ПОЛИГРАФКНИГА», Москва, Шлюзовая наб., 10.

1941  
1000  
05  
1000

REPRODUCTION  
OF THE  
ORIGINAL

...

...

...

Тимин  
Цена **50** гас.  
коп.

45864

Цыг.  
2-29

**КОМСОМОЛ  
и классовая борьба  
среди цыган**

на цыганском языке



**молодая гвардия  
национальный сектор**

москва, новая пл., д. № 6/8

9





	Lib.
	2-29